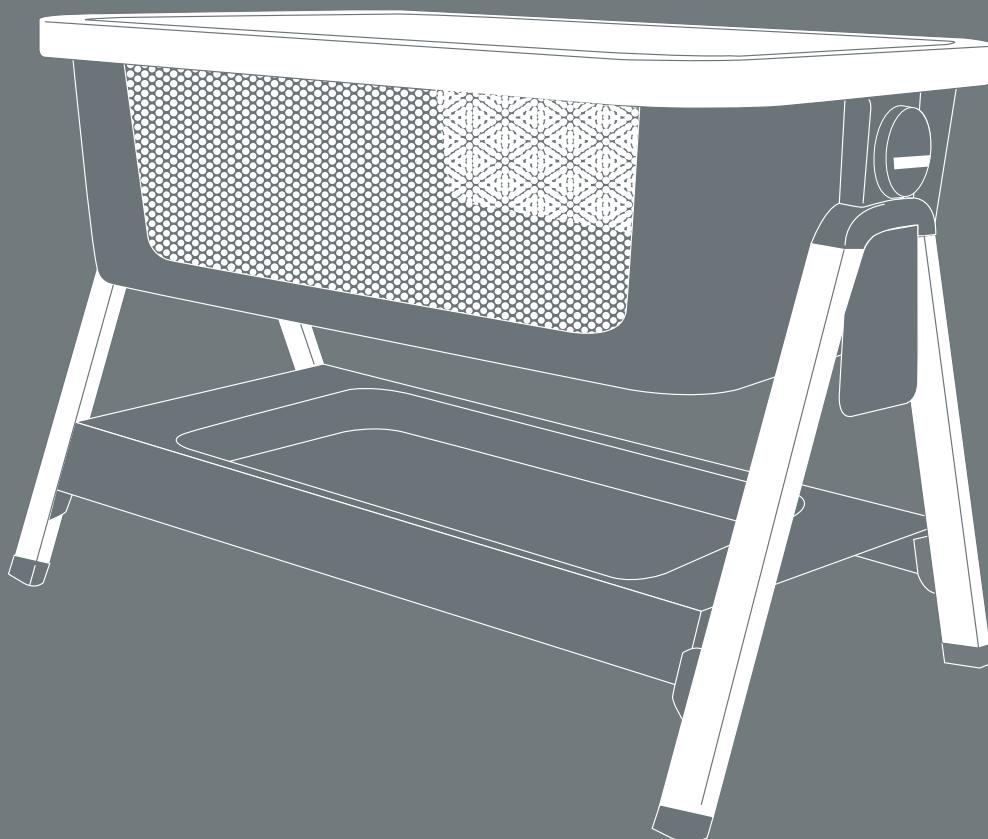


TUTTI
bambini

CoZee®

Bedside Crib

User Guide



FR Mode d'emploi ES Guía de usuario IT Manuale dell'utente DE Bedienungsanleitung
PT Guia do utilizador NL Handleiding PL Instrukcja obsługi RO Ghid de utilizare
CN 用 户 指 南 AR م دخ ت س م ل ي ل د GR Ο δη γός Χρι RU Ру к о в о д с т в о п о э к с п л у а т а

Conforms to EN 1130:2019 ASTM F2194-16e1 & 16 CFR 1222, ASTM F2906-13 & 16CFR 1218
Tutti Frutti Direct Ltd. Unit 3, 1000 North Circular Road, London, UK, NW2 7JP
t: +44 (0) 208 368 5800
e: customerservice@tuttibambini.co.uk
www.tuttibambini.com



Bedside Crib

Your home away from home



IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

- ⚠ WARNING – Do not use this product without reading the instructions for use first;
- ⚠ WARNING – Stop using the product as soon as the child can sit or kneel or pull itself up;
- ⚠ WARNING – Placing additional items in the product may cause suffocation;
- ⚠ WARNING – Do not place the product close to another product, which could present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blind/curtain cords, etc.;
- ⚠ WARNING – Do not use more than one mattress in the product.
- ⚠ WARNING – all assembly fittings should always be tightened properly and that care should be taken that no screws are loose, because a child could trap parts of the body or clothing (e.g. strings, necklaces, ribbons for babies' dummies, etc.), which would pose a risk of strangulation;
- ⚠ WARNING – Only use the mattress sold with this crib, do not add a second mattress on this one, suffocation hazards
- ⚠ WARNING – DO NOT use bedside sleeper if any parts are missing, damaged, or broken.
Contact customerservice@tuttibambini.co.uk for replacement parts and instructional literature if needed.
- DO NOT substitute parts
- ⚠ WARNING – the attachment system provided and do not use other attachment system
- ⚠ WARNING – never be a gap between the lower side of the bedside sleeper and the mattress of the adult bed
- ⚠ WARNING – If there is any gap between the bedside sleeper and the adult bed DO NOT use product
- ⚠ WARNING – Gaps should not be filled with pillows, blankets or other items
- ⚠ DANGER! – Always completely raise the drop side when not attached to the adult's bed.
- ⚠ Warning: Bedside Sleeper should never used in inclined position
- ⚠ Warning: To avoid the risk of your child being strangled the attachment system to the adult's bed shall always be kept away from and out of the crib

CONSERVEZ POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LISEZ ATTENTIVEMENT AVANT D'ASSEMBLER ET D'UTILISER LE PRODUIT
• CONSÉRVELA PARA FUTURAS REFERENCIAS. LEA CUIDADOSAMENTE ANTES DE MONTAR Y USAR EL PRODUCTO • DA CONSERVARE
PER CONSULTAZIONI FUTURE E DA LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DI ASSEMBLARE E INIZIARE A UTILIZZARE IL PRODOTTO • GUT AUFBEWAHREN.
VOR DER INSTALLATION UND VERWENDUNG DES PRODUCTS SORGFÄLTIG LESEN • INFORMAÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA
• BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE. LEES ZORGVULDIG DOOR ALSVOORENS HET PRODUCT TE MONTEREN EN GEBRUIKEN
• WAŻNE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA • PŘÁSTRATI PENTRU VIITOR. CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE MONTAREA SI UTILIZAREA PRODUSULUI
• СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ. ПРОЧТИТЕ ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОДУКТА • ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ
ΑΝΑΦΟΡΑ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ
• 请保留以供将来参考。在组装和使用产品之前请仔细阅读本资料。

Hello,

Congratulations on your new arrival!

We're so pleased that you have chosen our CoZee Bedside Crib for your baby's first bed.

Please take a few moments to read this guide on how to make and use the CoZee correctly so you can rest assured that your little one is sleeping in a safe and secure environment.

Wishing you the best of luck on your new journey,

Team Tutti

FR

Bonjour, Félicitations pour le nouveau venue !
Nous sommes très heureux que vous ayez choisi notre CoZee Bedside Crib comme premier lit de bébé .
Veuillez prendre quelques instants pour lire ce guide sur la façon d'installer et d'utiliser le CoZee correctement afin que vous puissiez être assuré que votre petit dort dans un environnement sûr et sécurisé.
En vous souhaitant le meilleur dans votre nouveau voyage,
L'équipe Tutti

ES

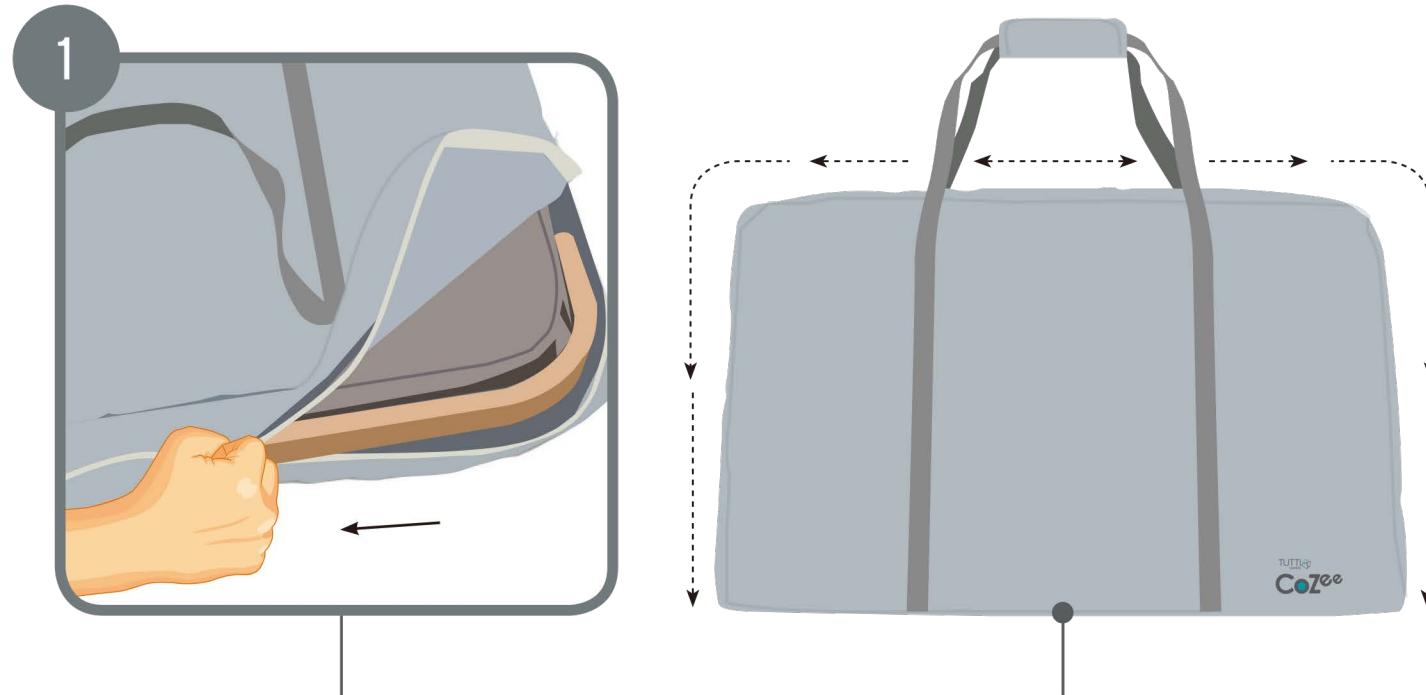
Hola, Felicidades por la llegada del nuevo miembro de la familia.
Estamos encantados de que haya elegido nuestra cuna adosada CoZee para ser la primera cama de su hijo.
Tómese unos momentos para leer esta guía sobre cómo montar y usar la CoZee adecuadamente, para así poder estar seguro de que su pequeño duerme en un ambiente seguro.
Le deseamos la mejor suerte en este viaje,
El equipo de Tutti

IT

Cari genitori, Congratulazioni per il nuovo arrivato!
Siamo estremamente lieti che abbiate scelto la culla di prossimità CoZee come suo primo lettino.
Per garantire al bebè un riposo sicuro e tranquillo, vi preghiamo di dedicare alcuni minuti alla lettura di questo manuale sul corretto utilizzo del prodotto.
A voi i nostri migliori auguri per questa nuova avventura!
Team Tutti

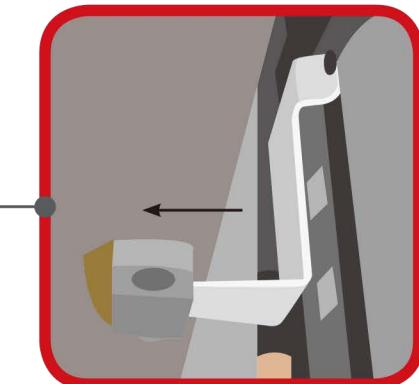
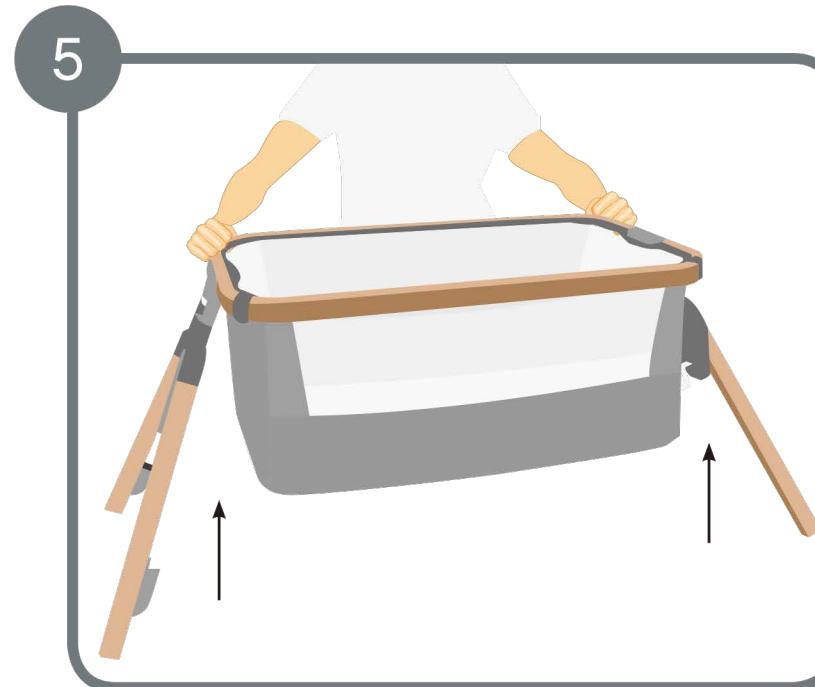
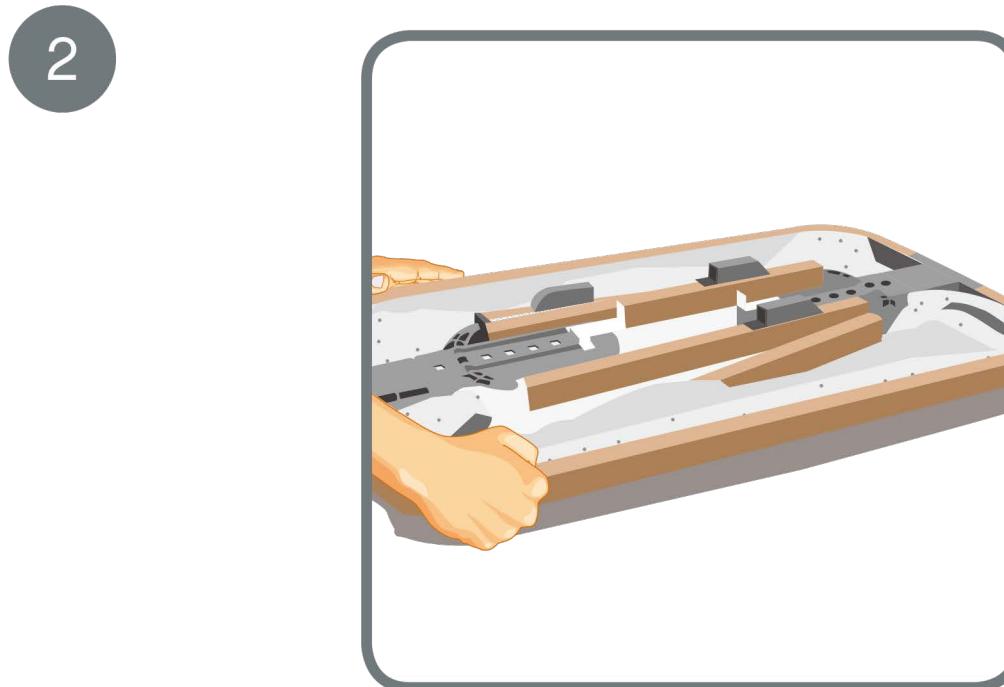
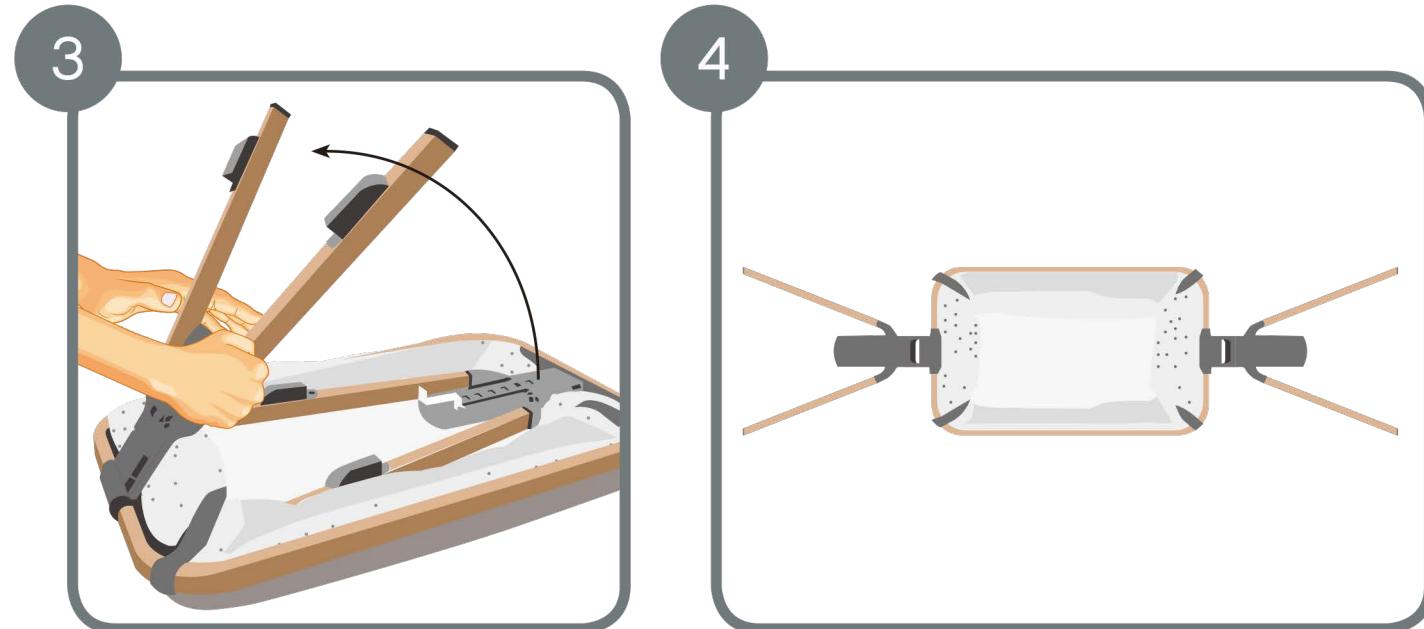
Remove from bag

Retirez du sac • Sacarla de la bolsa • Rimuovere la culla dalla borsa • Aus der Verpackung nehmen
• Remover do saco • Verwijderen uit de zak • Wyjmowanie z opakowania • Îndepărtarea din pungă
• 从包装袋中取出 • قبّل علّا نم مجاّرخا! • Αφαιρέστε από τη συσκευασία • Извлеките из пакета



Unfold legs

Dépliez les pieds • Desplegar las patas • Distendere le gambe • Beine aufklappen
• Desdoblar as pernas • De poten uitklappen • Rozkładanie nóg • Deplierea picioarelor
• 展开床脚 • نيمدقلا طسب • Ξεδιπλώστε τα πόδια • Разложите ножки



WARNING
Ensure the metal 'L' shaped brackets have successfully engaged with the plastic receivers on the underside of the crib base.



www.tuttibambini.com

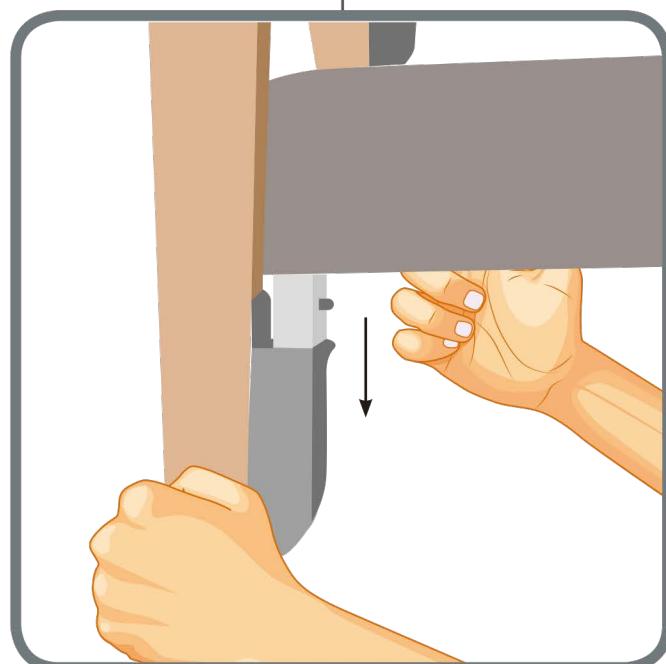


www.tuttibambini.com

Insert tray

Insérez le plateau • Insertar la bandeja • Inserire il ripiano • Ablage anstecken
• Inserir base • Het blad plaatsen • Instalacja ramy łóżeczka • Adăugarea mesei de înfăşat
• 插入托盘 • جردن • Εισάγετε τον δίσκο • Вставьте поддон

6



Folding your crib

FR

Pliage de votre lit de bébé

ES

Plegar la cuna

IT

Chiusura della culla

DE

Kinderbett zusammenklappen

PT

Dobrar berço

NL

Uw wieg opvouwen

PL

Składanie łóżeczka

RO

Plierea pătuțului

CN

将婴儿床折叠

AR

كُلْفَطْ رِيْسِ يِطْ

GR

Για να διπλώσετε το λίκνο σας

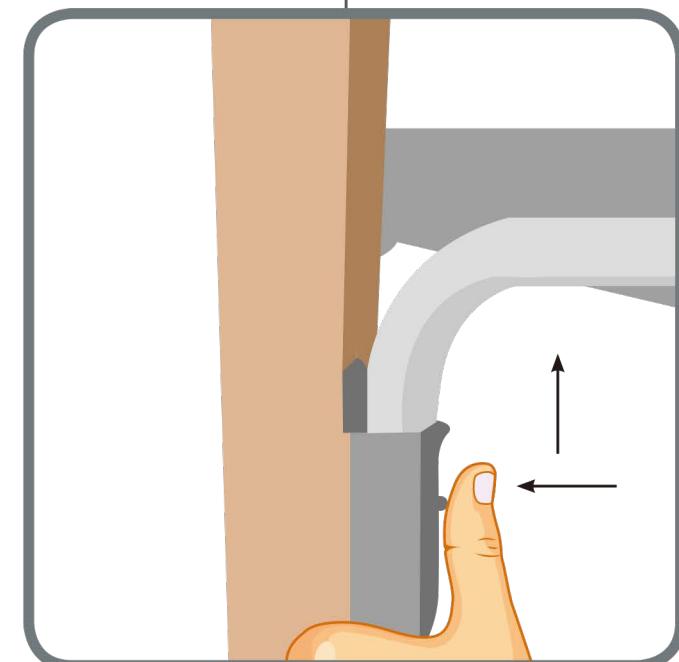
RU

Складывание колыбельки

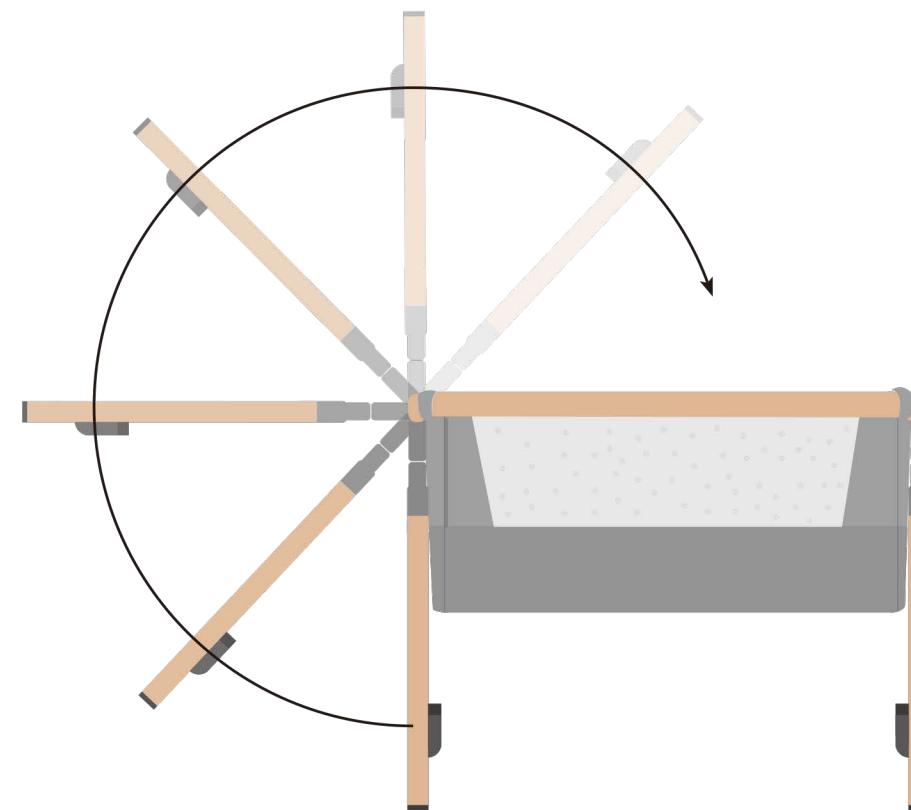
Remove tray

Retirez le plateau • Retirar la bandeja • Rimuovere il ripiano • Ablage entfernen
• Remove base • Het blad verwijderen • Wyjmowanie ramy łóżeczka • Îndepărtarea mesei de înfășat
• 拆卸托盘 • جردا جارخا • Афаиреоте тов діско • Извлеките поддон

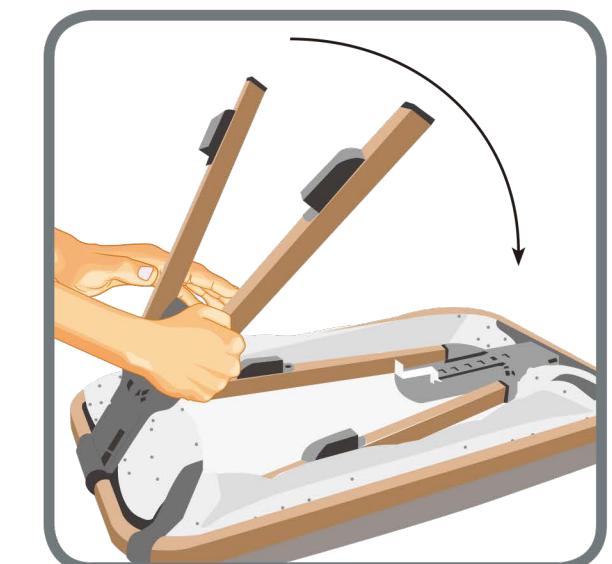
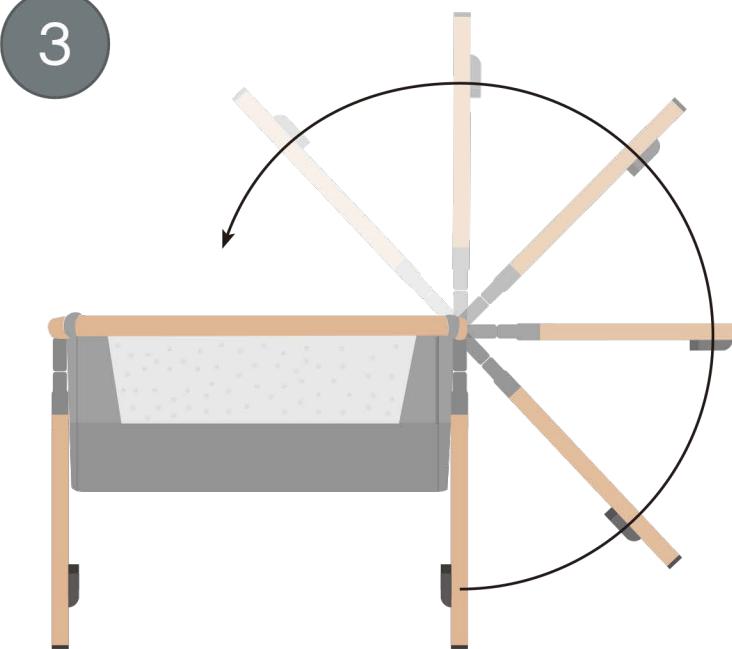
1



2



3



Fold legs

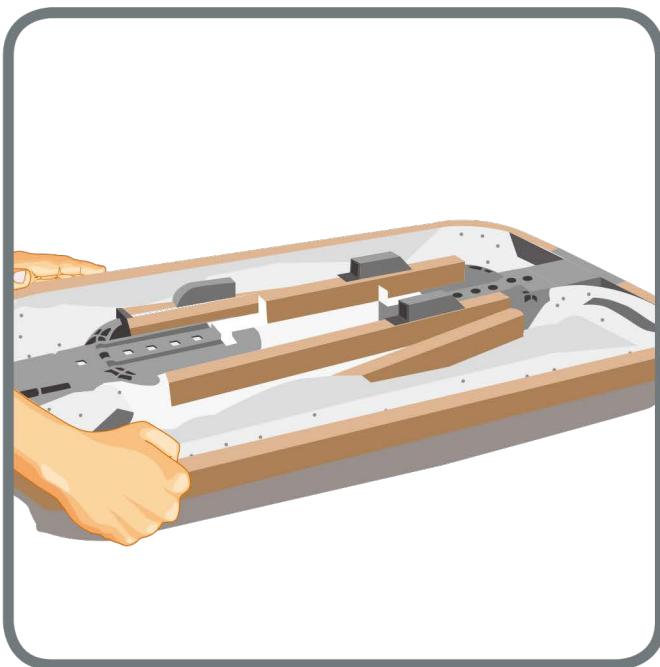
Pliez les pieds • Plegar las patas • Ripiegare le gambe • Beine zusammenklappem
• Dobrar as pernas • De poten opvouwen • Składanie nóg • Plierea picioarelor
• 折叠床脚 • نيمدقلا يط • Διπλώστε τα πόδια • Сложите ножки

Put into bag

Mettez dans le sac • Poner en una bolsa • Riporre la culla nella borsa • Zusammenpacken

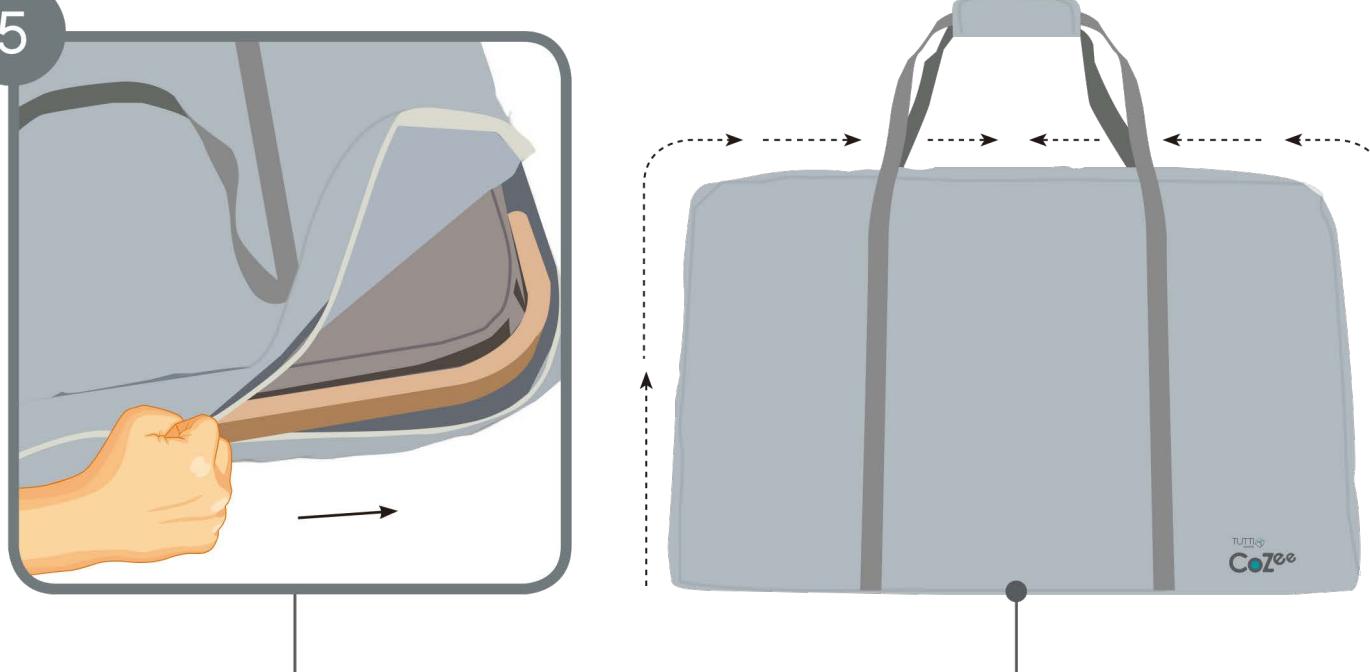
- Colocar no saco • In de zak doen • Wkładanie do opakowania • Punerea în pungă
- 放入包装袋 • قبّل علّا يف معصّ • Τοποθετήστε στη συσκευασία • Сложите в пакет

4



Please ensure to place the tray on top of the folded crib before placing inside the bag.

5



Attaching to bed frame

FR

Fixation au cadre du lit

ES

Acoplarla a la cama

IT

Fissaggio della culla al letto

DE

Am Bettgestell befestigen

PT

Anexar a estrutura da cama

NL

Bevestigen aan bedframe

PL

Montaż do ramy łóżka

RO

Atașarea la cadrul patului

CN

将婴儿床固定在床架上

AR

ری رس ل ا ظ ف ر ا ع ا ل إ ط ب ر ل ا

GR

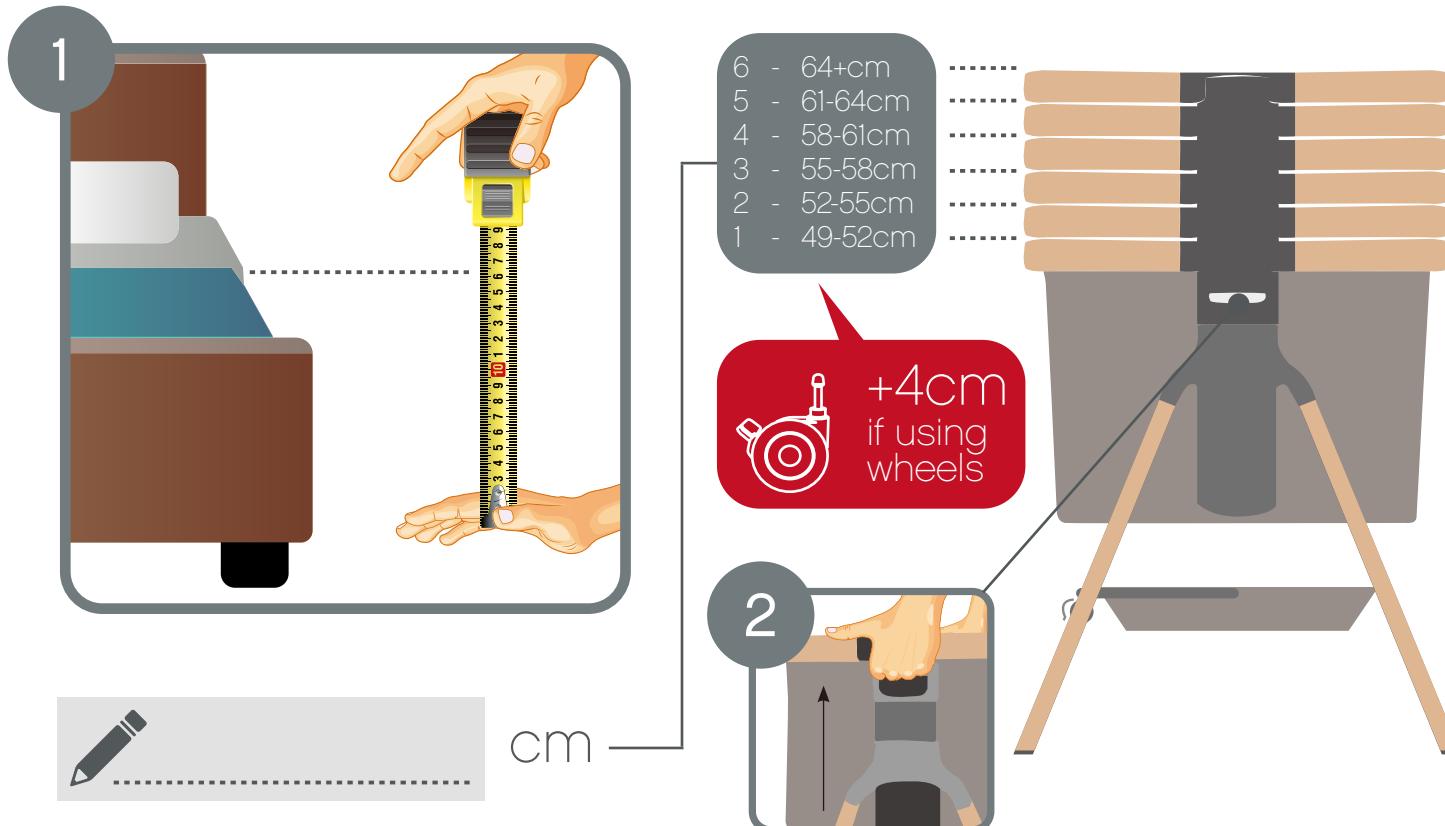
Για να προσαρτήσετε στον σκελετό του κρεβατιού

RU

Присоединение к кровати

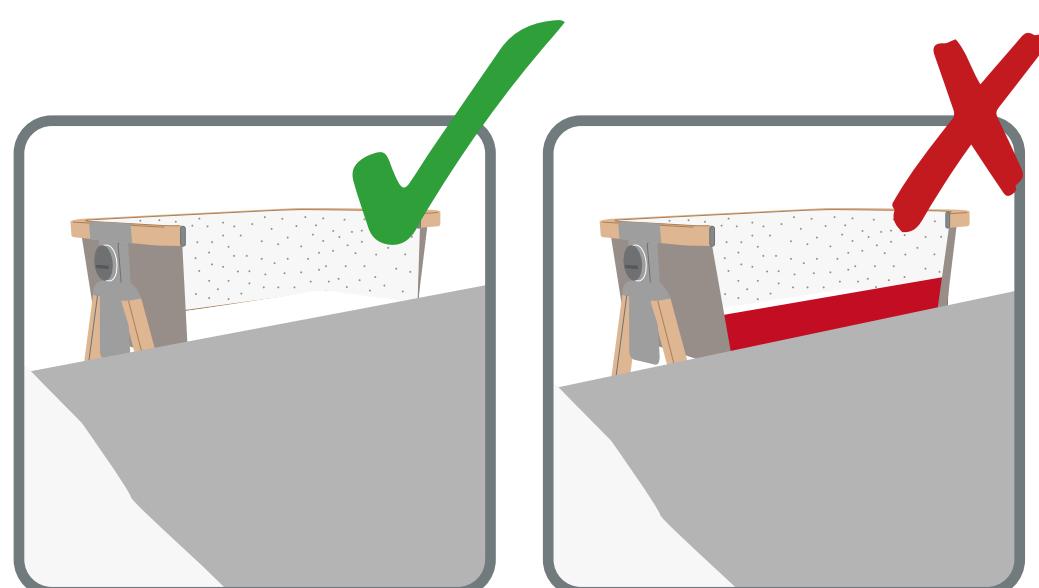
Measure bed height

Mesurez la hauteur du lit • Medir la altura de la cama • Misurare l'altezza del letto • Betthöhe abmessen
• Medir a altura da cama • De bedhoogte meten • Mierzenie wysokości łóżka • Măsurarea înălțimii patului
• 测量床高 • ميرسل اعفتراس ايقب مف • Μετρήστε το ύψος του κρεβατιού • Измерьте высоту кровати



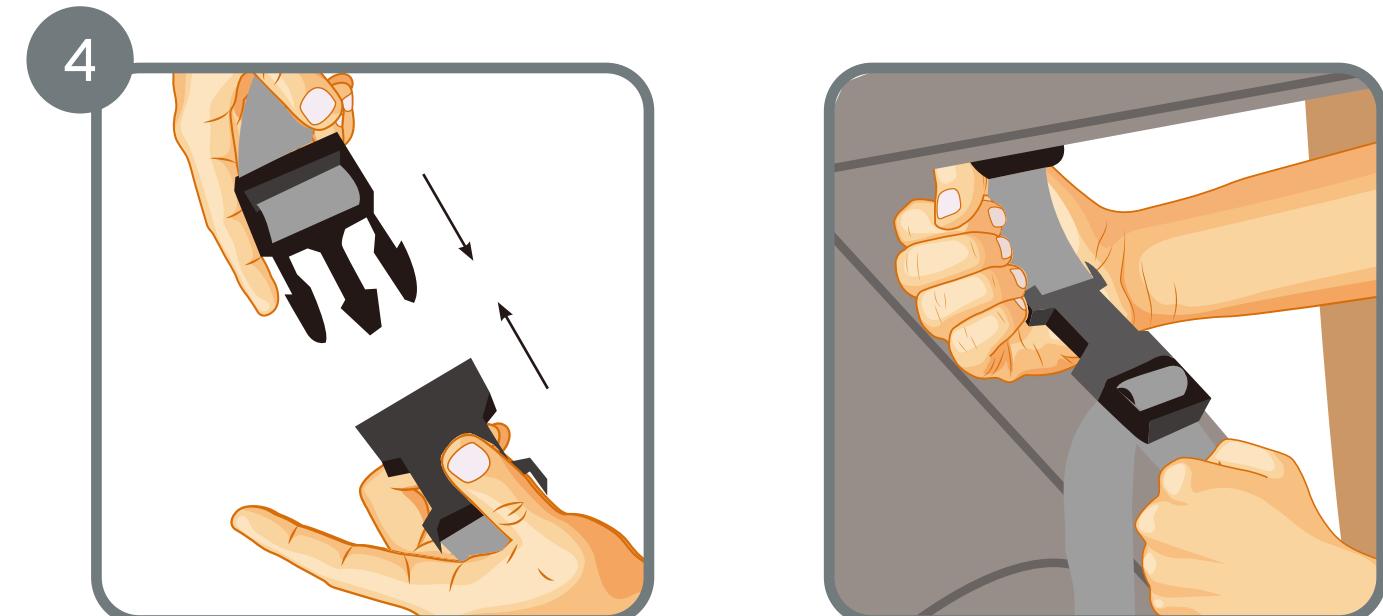
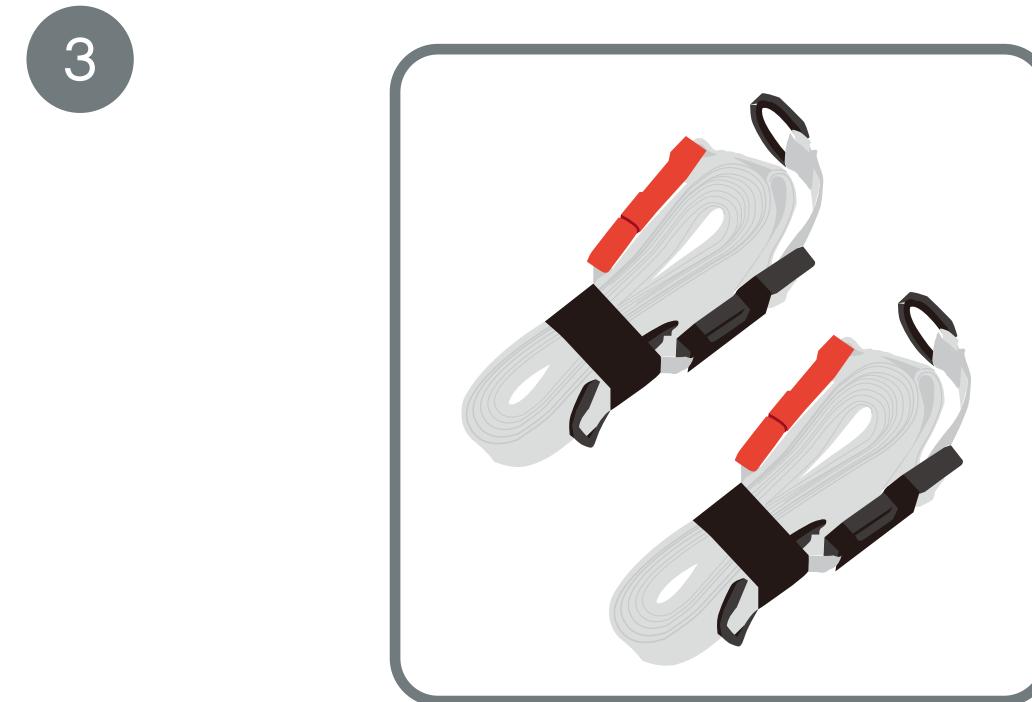
⚠ WARNING

To avoid death from the infant's neck being caught on the top rail on the side that is next to the adult bed, the top rail must be no higher than the adult mattress. ALWAYS raise the side when not fastened to the adult bed.



Access webbing straps

Accédez aux sangles de lit • Correas de sujeción de acceso • Afferrare le cinghie • Riemen bevestigen
• Tiras de fixação de acesso • Toegang spanriemen • Lokalizacja pasków montażowych • Accesarea chingilor
• 用带子系牢 • مازحل امطرش اليصوت • Βρείτε τους ιμάντες πρόσδεσης • Зафиксируйте пристяжные ремни



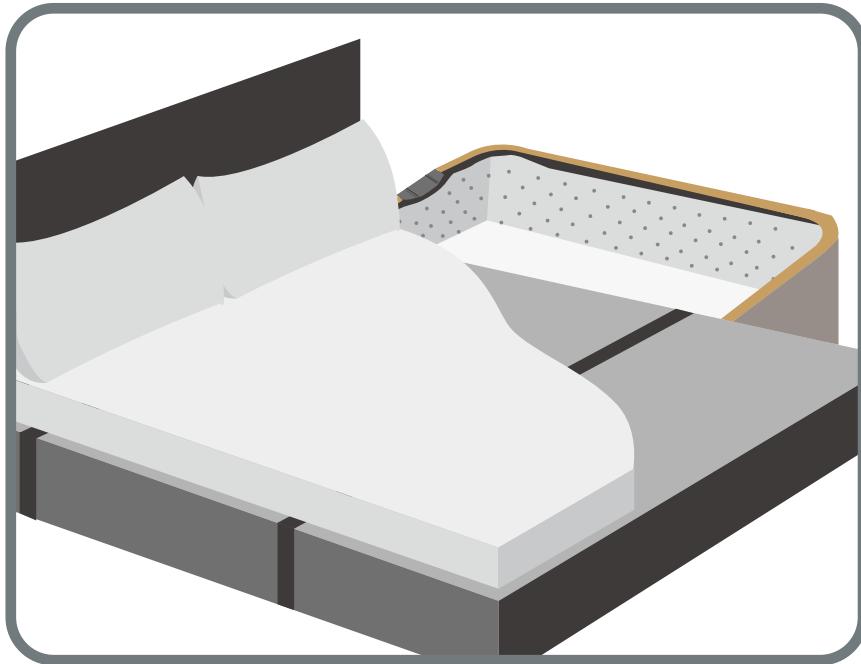
www.tuttibambini.com

Attach to bed frame

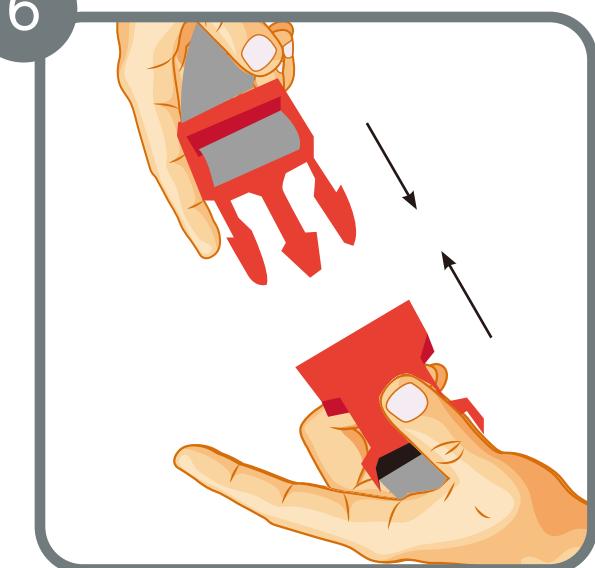
Fixez sur le cadre du lit • Acoplar a la cama • Fissare le cinghie al letto • Am Bettgestell befestigen

- Anexar à estrutura da cama • Bevestig aan bedframe • **Mocowanie do ramy łóżka**
- Atașarea la cadrul patului • 连接床架 • ریسلا قدراعیلإ طبرب مق
- Προσαρτήστε στον σκελετό του κρεβατιού • Прикрепите к раме кровати

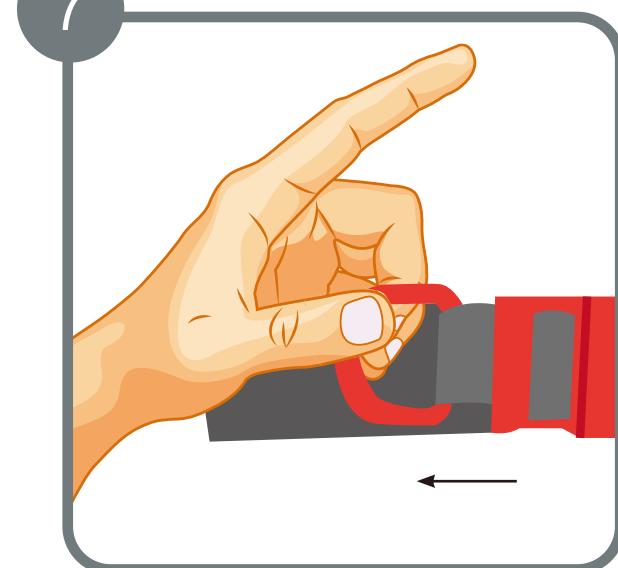
5



6



7

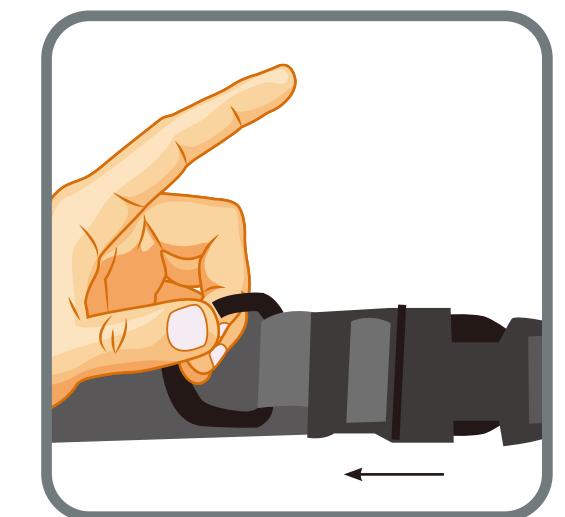
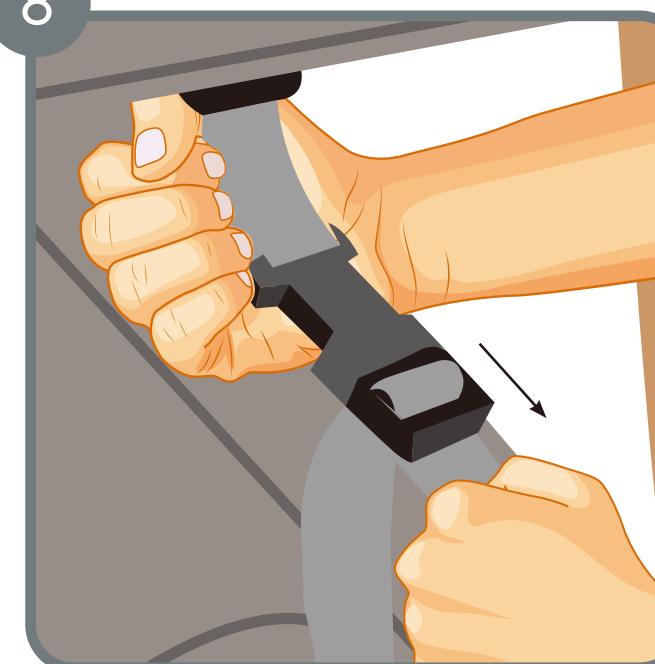


Tighten crib to bed

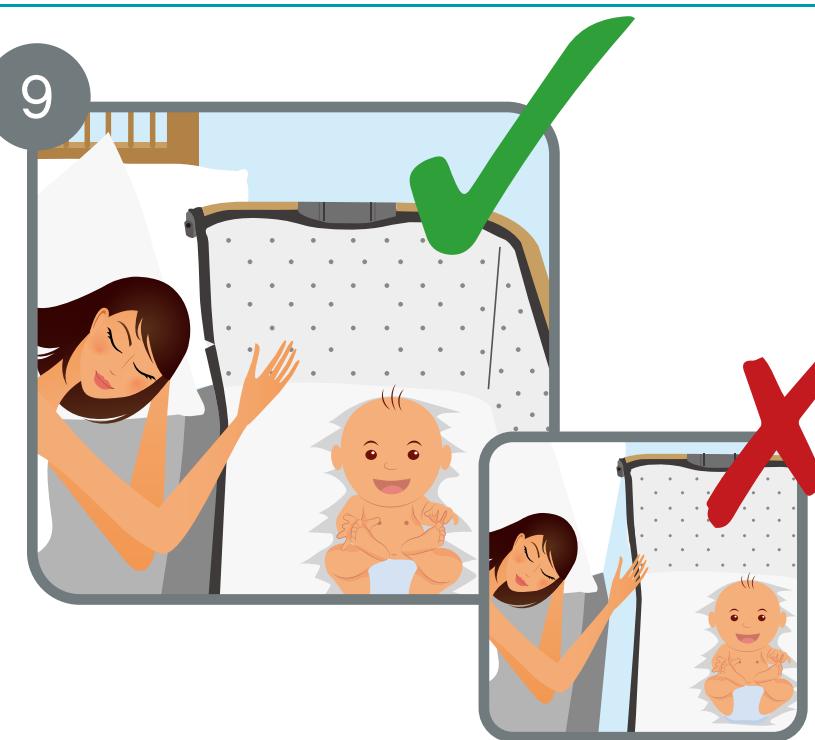
Serrez le lit de bébé au lit • Fijar la cuna a la cama • Serrare la culla • Kinderbett am Bett befestigen

- Apertar o berço à cama • Wieg vastzetten aan bed • **Zaciskanie łóżeczka do ramy łóżka**
- Fixarea strânsă a pătuțului la pat • 婴儿床附在床架上后要加固拧紧
- Σφίξτε το λίκνο με το κρεβάτι • Хорошо зафиксируйте колыбельку

8



9



WARNING

Entrapment Hazard - To prevent death from entrapment, bedside sleeper must be properly secured to adult bed using the attachment straps.

- There shall never be a gap between the lower side of the bedside sleeper and the mattress of the adult bed.
- Check tightness before each use by pulling bedside sleeper in a direction away from adult bed.
- If there is any gap between the bedside sleeper and the adult bed, DO NOT use the product.

WARNING

The 2 attachment straps must always be used in bedside sleeper mode.

Removing from bed frame

FR

Retrait du cadre du lit

ES

Retirarla de la cama

IT

Rimozione della culla dal letto

DE

Vom Bettgestell trennen

PT

Remover a estrutura da cama

NL

Verwijderen van bedframe

PL

Zdejmowanie z ramy łóżka

RO

Eliminarea de lângă cadrul patului

CN

从床架上拆卸婴儿床

AR

ريسل راطن مهارخا

GR

Για να αφαιρέσετε από τον σκελετό του κρεβατιού

RU

Отсоединение колыбельки от кровати

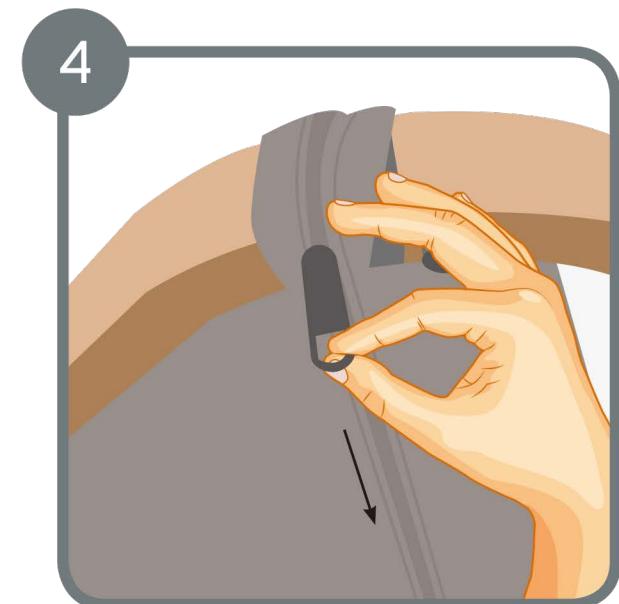
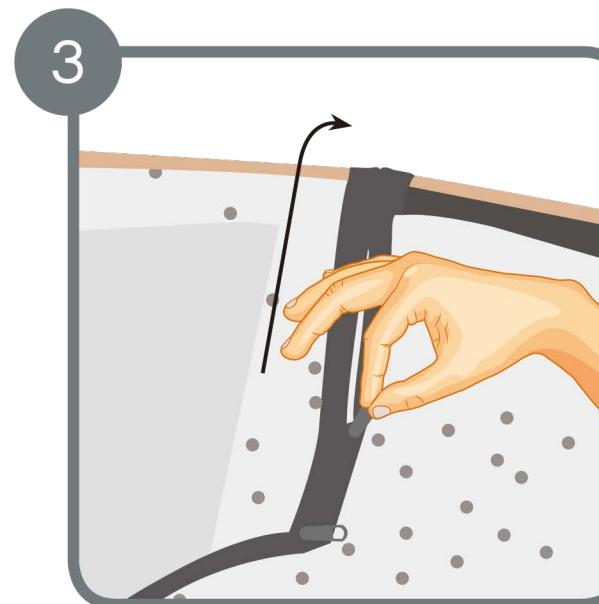
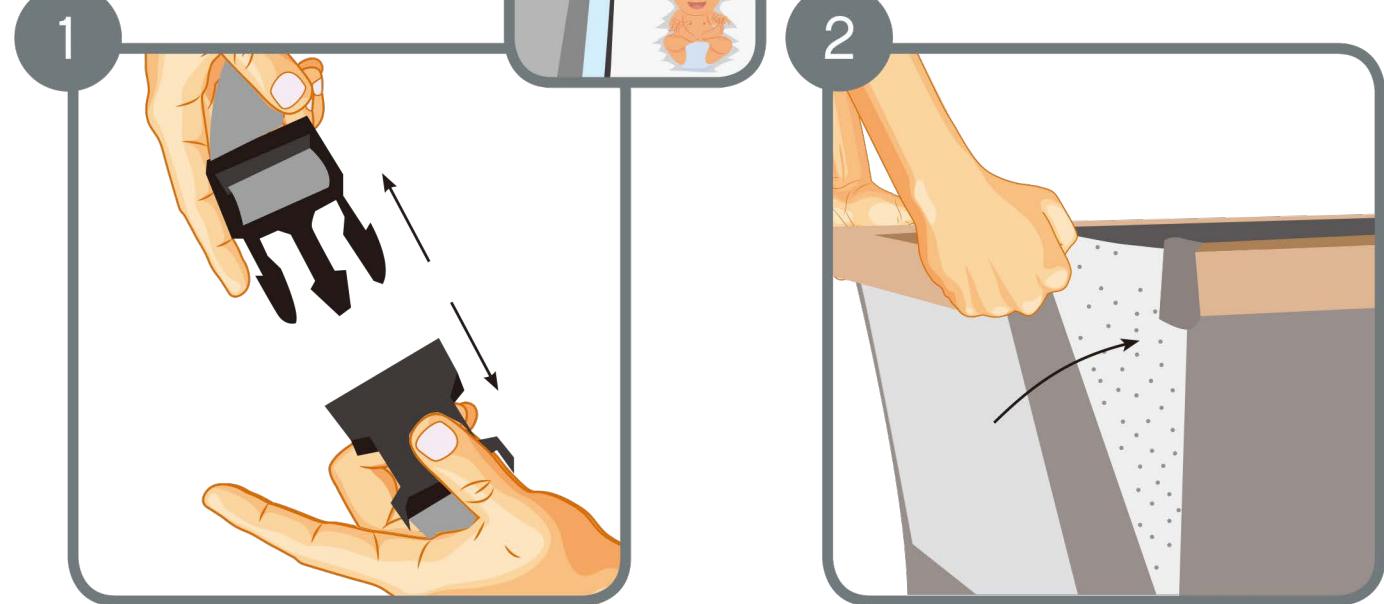
Removing from bed frame

Retrait du cadre du lit • Retirarla de la cama • Rimozione della culla dal letto • Vom Bettgestell trennen

- Remover a estrutura da cama • Verwijderen van bedframe • Zdejmowanie z ramy łóżka
• Eliminarea de lângă cadrul patului • 从床架上拆卸婴儿床 • ریسل راطن مهارخا
• Για να αφαιρέσετε από τον σκελετό του κρεβατιού • Отсоединение колыбельки от кровати

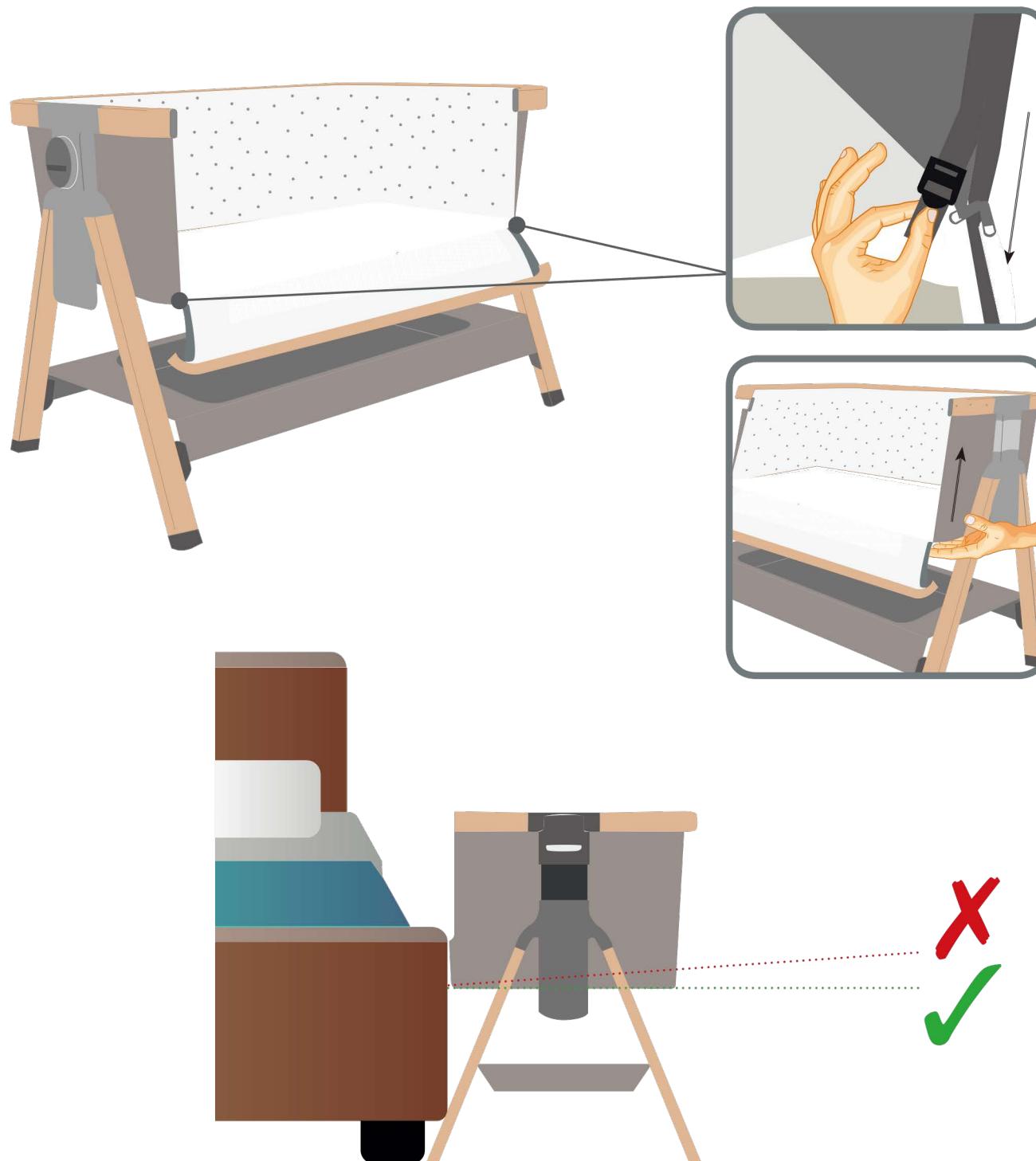
⚠ WARNING

Ensure your baby is not inside the crib when you detach the crib from your bed frame.



Final adjustments

Ajustements finaux • Ajustes finales • Rettifice finali • Endgültige Anpassungen
• Ajustes Finais • Laatste aanpassingen • Ostateczne dostosowania • Ajustāri finale
• 最终调整 • تأكيد اهتمامات • Τελικές προσαρμογές • Окончательные корректировки



Features

- | | |
|----|------------------|
| FR | Caractéristiques |
| ES | Características |
| IT | Caratteristiche |
| DE | Produktmerkmale |
| PT | Características |
| NL | Eigenschappen |
| PL | Cechy |
| RO | Caracteristici |
| CN | 特色功能 |
| AR | تفاصيل اهم |
| GR | Характеристика |
| RU | Характеристики |

Features

FR

Caractéristiques

ES

Características

IT

Caratteristiche

DE

Produktmerkmale

PT

Características

NL

Eigenschaften

PL

Cechy

RO

Caracteristici

CN

特色功能

AR

تافص اوبل

GR

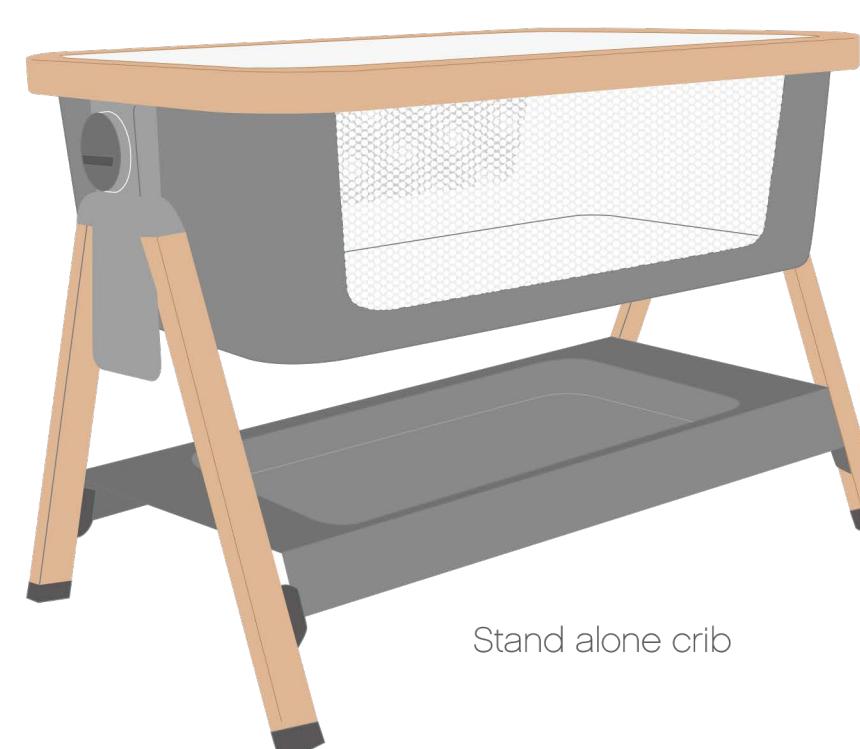
Характеристики

RU

Характеристики

Features

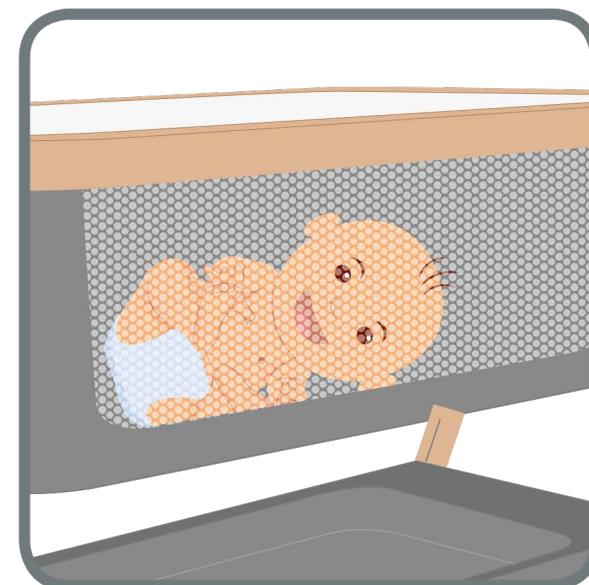
Caractéristiques • Características • Caratteristiche • Produktmerkmale
• Características • Eigenschaften • Cechy • Caracteristicas
• 特色功能 • تافص اوبل • Ξεδιπλώστε τα πόδια • Χαρακτηριστικά



Stand alone crib



Drop side for easy access



Breatheable mesh window gives full visibility to your baby



Deluxe foam mattress included

Features

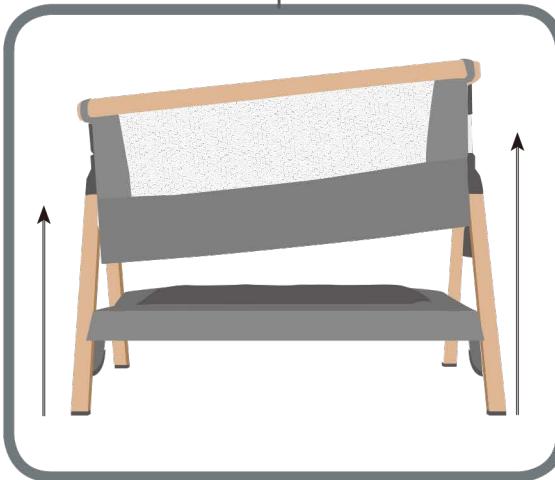
Caractéristiques • Características • Caratteristiche • Produktmerkmale

• Características • Eigenschaften • Cechy • Caracteristicci

• 特色功能 • تفاصيل • Ξεδιπλώστε τα πόδια • Характеристика

⚠ WARNING

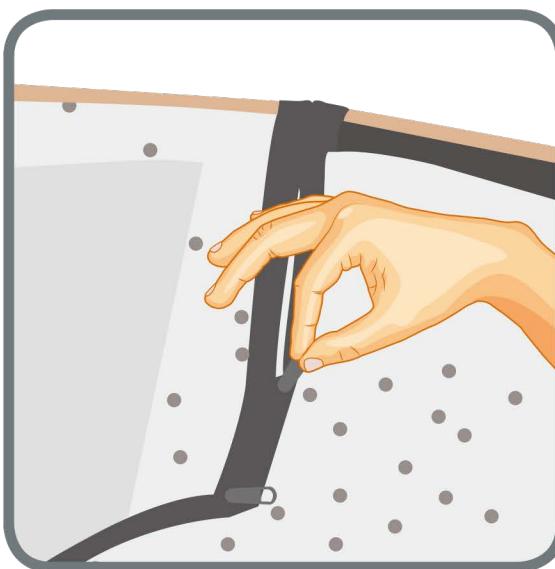
The height difference between the head end and foot end of your crib should be no more than 2 in. (5cm) or one CoZee height position.



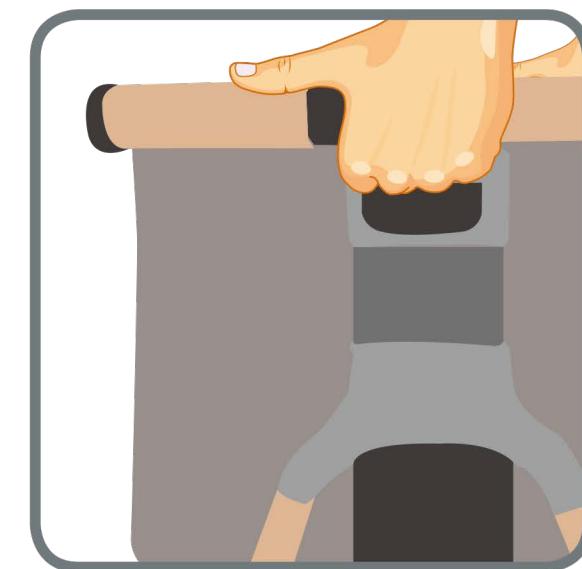
Incline bed to help with congestion and reflux



Handy storage shelf to keep your essentials



Removeable washable fabric lining



6 step height adjuster to fit any bed frame

Cleaning and care

Nettoyage et entretien • Limpieza y mantenimiento • Pulizia e manutenzione • Reinigung und Pflege

• Limpeza e cuidados • Reinigen en zorg • Czyszczenie i konserwacja • Curățare și îngrijire

• 清洁和护理 • ڈیانعل او فیظن تلا • Καθαρισμός και φροντίδα • Чистка и уход



Wipe / sponge clean with a mild detergent



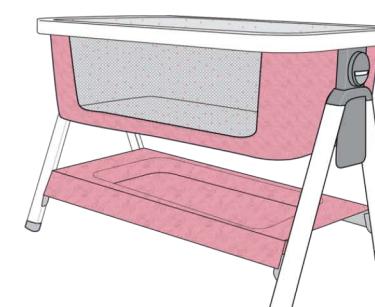
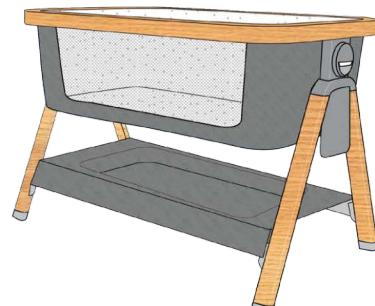
Not suitable for machine washing



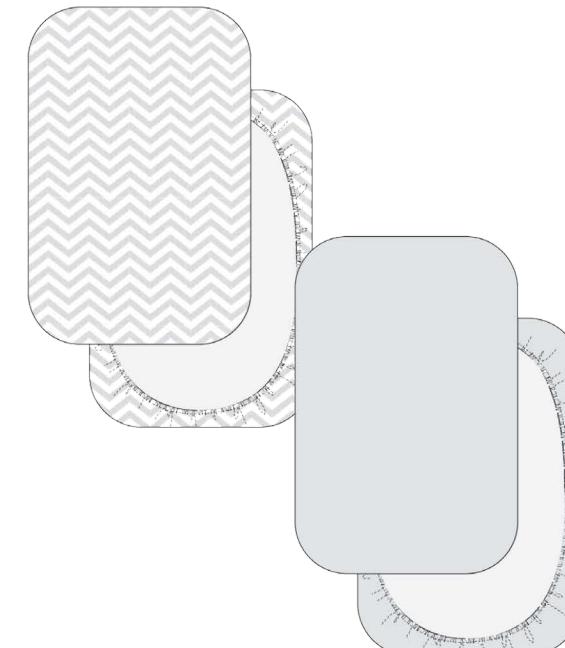
Wipe clean with a wet cloth or sponge

Accessories

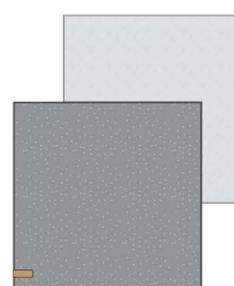
Accessoires • Accesorios • Accessori • Zubehör • Acessórios • Accessoires • Akcesoria
• Accesorii • 配件 • تاچ حلمانی • Парелкóмενα • Аксессуары



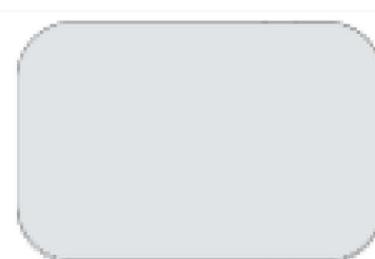
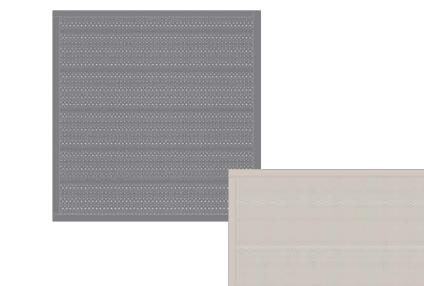
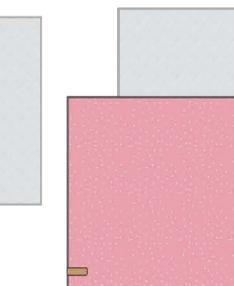
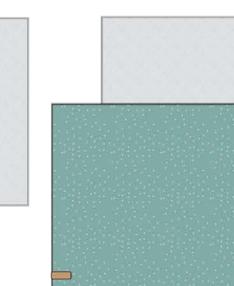
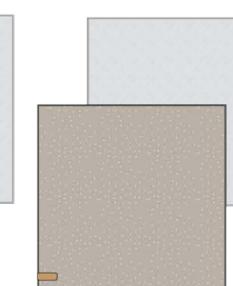
Colour options



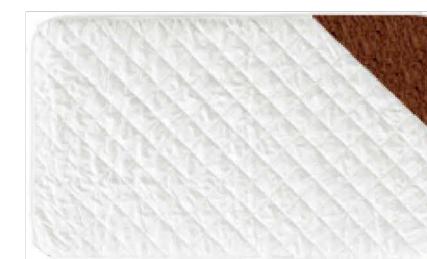
Fitted sheets



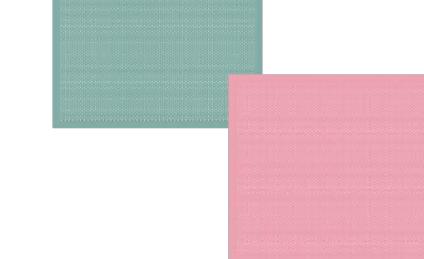
Jersey blankets



Waterproof mattress
protector



Coir fibre
mattress



Woven blankets

www.tuttibambini.com

Important safety information

FR

Informations importantes sur la sécurité

ES

Información de seguridad importante

IT

Informazioni importanti sulla sicurezza

DE

Wichtige sicherheitshinweise

PT

Informações importantes de seguran a

NL

Belangrijke veiligheidsinformatie

PL

Wa ne wskazówki bezpiecze stwa

RO

Informa ii importante Privind Siguran a

CN

重要安全资料

AR

ق ال سل ل ق م  ت امو ع

GR

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

RU

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

EN

Important safety information

⚠ WARNING ⚠

RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY BEFORE ASSEMBLING AND USING THE PRODUCT

1. ⚠ WARNING: Do not use the CoZee Bedside Crib when the child can sit or kneel or pull itself up.
2. ⚠ WARNING: Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death. Always follow assembly instructions for each product use mode (bedside sleeper & crib).
3. ⚠ WARNING: Entrapment Hazards-to prevent death from entrapment, bedside sleeper must be properly secured to adult bed using attachment straps
 - a) There shall never be a gap between the lower side of the beds sleeper and the mattress of the adult bed.
 - b) Check tightness before each use by pulling bedside sleeper in a direction away from adult bed.
 - c) If there is any gap between the bedside sleeper and the adult bed, DO NOT use the product. Do not fill the gap with pillows, blankets or other items that are suffocation hazards.
4. ⚠ WARNING: Always use ALL required parts for each use mode. Check instruction manual for a list of required parts. Periodically check product for loose, damaged, or missing parts.
5. ⚠ WARNING: To avoid death from the infant's neck being caught on the top rail on the side that is next to the adult bed, the top rail must be no higher than the adult bed mattress. ALWAYS raise the side when not fastened to the adult bed.
6. ⚠ WARNING: The 2 attachment straps must always be used in bedside sleeper mode
7. ⚠ WARNING: The crib should only be used with an inner lining attached
8. ⚠ WARNING: The maximum mattress thickness should be no higher than the line marked on the inside of the crib
9. ⚠ WARNING: The CoZee Bedside Crib should be placed on a horizontal floor; Young children should not be allowed to play unsupervised in the vicinity of the CoZee Bedside Crib.
10. ⚠ WARNING: Always read and follow assembly instructions for correct conversion (when applicable) from one use mode to another.
11. ⚠ WARNING: DO NOT use bedside sleeper or crib if any parts are missing, damaged, or broken. Contact Tutti Bambini for replacement parts and instructional literature if needed. DO NOT substitute part.
12. ⚠ WARNING: Be aware of the risk of open fires and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. in the near vicinity of the CoZee Bedside Crib.
13. ⚠ WARNING: Strings can cause strangulation! Do not place items with a string around a child's neck, such as hood strings or pacifier cords. Do not suspend strings over a crib or attach strings to toys.
14. ⚠ WARNING: The CoZee bedside crib is designed for use only with adult beds that are between 19.5 and 25.5 inches from floor to top of adult mattress.
15. ⚠ WARNING: The CoZee bedside crib is designed to provide a sleeping area for an infant until he or she begins to push up on hands and knees or approximately 5 months of age. Move your child to another sleeping product when your child reaches this stage.
16. ⚠ WARNING: The CoZee Bedside Crib cannot be used with the following bed frames: folding beds, sofa beds, guest beds, high sleeper beds, low floor beds with ledge frames, futon beds, antique beds and water beds..

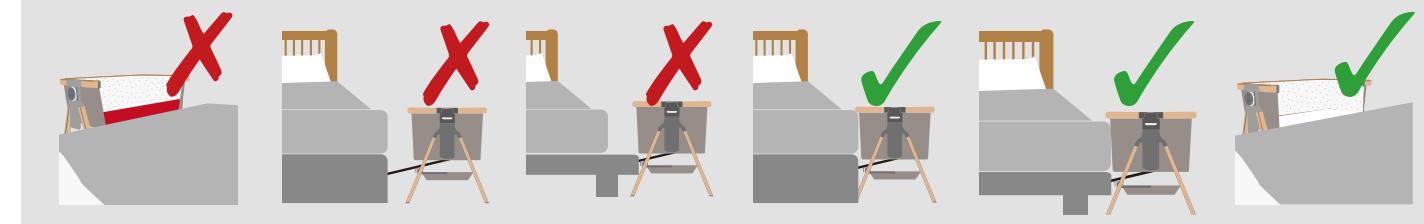


FR

Informations importantes sur la sécurité

CONSERVEZ POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LISEZ ATTENTIVEMENT AVANT D'ASSEMBLER ET D'UTILISER LE PRODUIT

1. AVERTISSEMENT: N'utilisez pas le berceau de chevet CoZee lorsque l'enfant peut s'asseoir ou s'agenouiller ou se lever tout seul.
2. AVERTISSEMENT: Le non-respect de ces avertissements et des instructions pourrait entraîner des blessures graves ou le décès. Suivez toujours les instructions d'assemblage pour chaque mode d'utilisation du produit (couchette et berceau).
3. AVERTISSEMENT: Risques de piégeage - pour éviter la mort par piégeage, le dormeur de chevet doit être correctement fixé Au lit adulte à l'aide de sangles de fixation
 - a) Il ne doit jamais y avoir d'espace entre la face inférieure des lits dormeur et le matelas du lit adulte.
 - b) Vérifiez l'étanchéité avant chaque utilisation en tirant la traverse de chevet dans un direction loin du lit adulte.
 - c) S'il y a un espace entre le dormeur de chevet et l'adulte lit, NE PAS utiliser le produit. Ne remplissez pas l'espace avec des oreillers, des couvertures ou d'autres articles qui présentent un risque d'étouffement.
4. AVERTISSEMENT: Toujours utiliser TOUTES les pièces requises pour chaque mode d'utilisation. Consultez le manuel d'instructions pour obtenir la liste des pièces requises. Vérifiez périodiquement que le produit ne contient pas de pièces détachées, endommagées ou manquantes.
5. AVERTISSEMENT: Pour éviter le décès du nourrisson ayant le cou pris sur le rail supérieur sur le côté qui est à côté du lit de l'adulte, le rail supérieur doit être pas plus haut que le matelas du lit de l'adulte. Soulevez TOUJOURS le côté lorsqu'il n'est pas fixé au lit de l'adulte.
6. AVERTISSEMENT: Les 2 sangles de fixation doivent toujours être utilisées en mode couchette
7. AVERTISSEMENT: Le berceau ne doit être utilisé qu'avec une doublure intérieure
8. AVERTISSEMENT: L'épaisseur maximale du matelas ne doit pas être supérieure à la ligne marquée à l'intérieur du berceau
9. AVERTISSEMENT: Le berceau de chevet CoZee doit être placé sur un plancher horizontal; Les jeunes enfants ne devraient pas être autorisés à jouer sans surveillance dans les environs du berceau de chevet CoZee.
10. AVERTISSEMENT: Lisez et suivez toujours les instructions d'assemblage pour chaque mode d'utilisation du produit (couchette et berceau). Assemblez le produit selon les instructions du fabricant pour N'IMPORTE QUEL mode d'utilisation – modes couchette ainsi que berceau.
11. AVERTISSEMENT: N'UTILISEZ PAS le berceau de chevet CoZee si des pièces sont manquantes, endommagées ou cassées, déchirées ou manquantes. Contactez Tutti Bambini pour obtenir des pièces de rechange et de la documentation pédagogique si nécessaire. NE PAS remplacer les pièces.
12. AVERTISSEMENT: Soyez conscient du risque de feux ouverts et d'autres sources de chaleur intense, comme les feux à barre électrique, les feux à gaz, etc., à proximité immédiate du berceau de chevet CoZee.
13. AVERTISSEMENT: Les cordes peuvent causer un étranglement ! Ne placez pas d'articles avec une ficelle autour du cou d'un enfant, comme des cordons de capuchon ou des cordons de sucette. Ne pas suspendre les cordes sur un lit ou attacher des cordes aux jouets.
14. AVERTISSEMENT: Le berceau de chevet CoZee est conçu pour être utilisé uniquement avec des lits pour adultes de 43 à 58 cm du sol au haut du matelas pour adulte. Le produit ne doit pas être utilisé comme berceau de chevet en dehors de cette hauteur.
15. AVERTISSEMENT: Le berceau de chevet CoZee est conçu pour fournir un espace de couchage pour un bébé jusqu'à ce qu'il commence à se déplacer sur les mains et les genoux ou à un âge d'environ 5 mois. Faites dormir votre enfant avec un autre produit lorsque votre enfant atteindra cette étape.
16. AVERTISSEMENT: Le berceau de chevet CoZee ne peut pas être utilisé avec les cadres de lit suivants: lits pliants, canapés lits, lits d'appoint, lits superposés, lits avec cadres bas, futon lits, lits antiques et lits d'eau.



ES

Información de seguridad importante

CONSÉRVELA PARA FUTURAS REFERENCIAS. LEA CUIDADOSAMENTE ANTES DE MONTAR Y USAR EL PRODUCTO

1. ADVERTENCIA: No use la cuna adosada de CoZee cuando el niño pueda sentarse, arrodillarse o levantarse por sí mismo.
2. ADVERTENCIA: No seguir estas advertencias e instrucciones podría resultar en lesiones graves o la muerte. Siga siempre las instrucciones de montaje para cada modo de uso del producto (cuna adosada y cuna).
3. ADVERTENCIA: Riesgos de atrapamiento: para evitar la muerte por atrapamiento, el Bedside Sleeper debe estar debidamente asegurado. A la cama de un adulto con correas de sujeción.
 - a) Nunca habrá un espacio entre la parte inferior de las camas, durmiente y el colchón de la cama de adulto.
 - b) Compruebe la estanqueidad antes de cada uso tirando de la cama de noche en una dirección opuesta a la cama para adultos.
 - c) Si hay algún espacio entre la persona que duerme junto a la cama y el adulto cama, NO utilice el producto. No llene el espacio con almohadas, mantas u otros elementos que puedan causar asfixia.
4. ADVERTENCIA: Use siempre TODAS las piezas necesarias para cada modo de uso. Consulte el manual de instrucciones para una lista de las piezas necesarias. Revise de forma periódica el producto para comprobar que no haya piezas sueltas, dañadas o faltantes.
5. ADVERTENCIA: Para evitar una muerte debido a que el cuello del bebé se quedó atrapado en la barra superior que está en el lado de la cama para adultos, la barra superior no debe ser más alta que el colchón de la cama para adultos. SIEMPRE levante el lateral cuando no está sujeto a la cama para adultos.
6. ADVERTENCIA: Siempre debe usar las 2 correas de fijación en modo de cuna adosada
7. ADVERTENCIA: La cuna solo debería ser usada con un forro interior puesto.
8. ADVERTENCIA: El espesor máximo del colchón no debe ser superior a la línea marcada en el interior de la cuna.
9. ADVERTENCIA: La cuna adosada de CoZee debe colocarse en un suelo horizontal. No permita que niños pequeños jueguen sin supervisión en las cercanías de la cuna adosada CoZee.
10. ADVERTENCIA: Siempre lea y siga las instrucciones de montaje para cada modo de uso del producto (cuna adosada y cuna). Monte el producto según las instrucciones del fabricante para CUALQUIER modo de uso (tanto para el modo de cuna adosada como para el de cuna).
11. ADVERTENCIA: NO use la cuna adosada de CoZee si faltan piezas o si alguna pieza está dañada o rota. Si así lo necesitase, póngase en contacto con Tutti Bambini para piezas de repuesto e instrucciones. NO sustituya piezas.
12. ADVERTENCIA: Tenga en cuenta el riesgo de llamas y otras fuentes de calor intenso como chimeneas eléctricas, chimeneas de gas, etc. en las cercanías de la cuna adosada CoZee.
13. ADVERTENCIA: Las cuerdas pueden causar un estrangulamiento. No coloque objetos con cuerdas alrededor del cuello del niño como los cordones de una sudadera o el cordón de un chupete. No cuelgue cuerdas sobre la cuna o coloque cuerdas en los juguetes.
14. ADVERTENCIA: La cuna adosada de CoZee está diseñada para ser usada con camas para adultos cuya altura del suelo a la superficie del colchón está entre los 43 y 58 centímetros. El producto no debe ser usado como cuna adosada fuera de estas medidas.
15. ADVERTENCIA: La cuna adosada de CoZee está diseñada para proporcionar una zona para dormir al niño, hasta que este empiece a levantarse con sus manos y rodillas o tenga aproximadamente 5 meses. Cuando su hijo llegue a esta fase, use otro producto.
16. ADVERTENCIA: La cuna adosada CoZee no puede ser usada con los siguientes tipos de cama: camas plegables, sofá camas, camas de invitados, camas altas, camas de piso bajo, futones, camas antiguas y camas de agua.

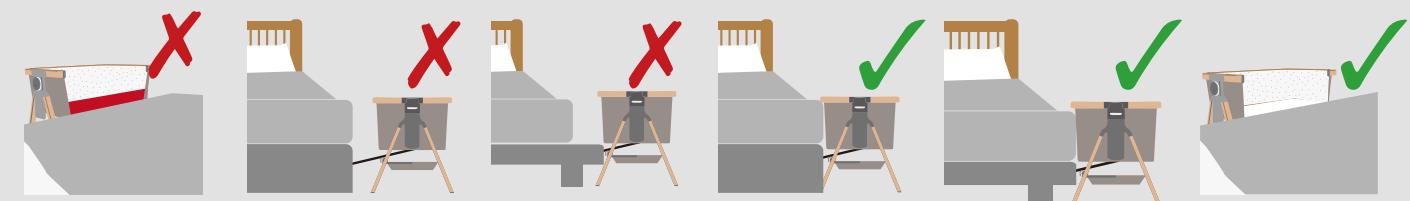


IT

Informazioni importanti sulla sicurezza

DA CONSERVARE PER CONSULTAZIONI FUTURE E DA LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DI ASSEMBLARE E INIZIARE A UTILIZZARE IL PRODOTTO

1. AVVERTENZA: non utilizzare la culla di prossimità CoZee se il bambino è in grado di stare seduto, inginocchiarsi o sollevarsi da solo.
2. AVVERTENZA: il mancato rispetto delle avvertenze e delle istruzioni fornite può comportare gravi lesioni al bambino o il suo decesso. Attenersi alle istruzioni di montaggio relative a ciascuna modalità di utilizzo del prodotto (lettino o culla di prossimità).
3. AVVERTENZA: Rischio di intrappolamento: per evitare la morte per intrappolamento, il letto da letto deve essere adeguatamente assicurato. Al letto per adulti utilizzando cinghie di fissaggio.
 - a) Non deve mai esserci spazio tra la parte inferiore dei letti traversina e il materasso del letto adulto.
 - b) Verificare la tenuta prima di ogni utilizzo tirando il letto accanto al letto in una direzione lontano dal letto per adulti.
 - c) Se c'è uno spazio tra il letto accanto al letto e l'adulto letto, NON utilizzare il prodotto. Non riempire lo spazio vuoto con cuscini, coperte o altri oggetti che possono provocare soffocamento.
4. AVVERTENZA: per ciascuna modalità, utilizzare TUTTE le parti necessarie. Consultare l'elenco delle parti necessarie sul manuale di istruzioni. Eseguire controlli periodici per individuare possibili allentamenti, danneggiamenti o parti mancanti.
5. AVVERTENZA: per evitare che il collo del bambino rimanga intrappolato nella sponda rivolta verso il letto causandone il decesso, mantenere la sponda a un'altezza inferiore rispetto a quella del materasso. Quando la culla non è fissata al letto mantenere SEMPRE la sponda sollevata.
6. AVVERTENZA: le 2 cinghie di fissaggio devono sempre essere adoperate in modalità lettino di prossimità.
7. AVVERTENZA: durante l'utilizzo, la culla deve sempre disporre di un rivestimento interno.
8. AVVERTENZA: lo spessore del materasso non deve superare la linea di demarcazione presente all'interno della culla.
9. AVVERTENZA: la culla di prossimità CoZee deve essere collocata su una superficie piana; ai bambini non deve essere consentito giocare nelle sue vicinanze quando non sono sorvegliati.
10. AVVERTENZA: consultare e attenersi sempre alle istruzioni di montaggio relative a ciascuna modalità di utilizzo del prodotto (lettino o culla di prossimità). Assemblare il prodotto secondo le istruzioni fornite dal produttore per CIASCUN modo di utilizzo (lettino o culla di prossimità).
11. AVVERTENZA: NON utilizzare la culla di prossimità CoZee qualora vi fossero parti mancanti, danneggiate o rotte. Se necessario, contattare Tutti Bambini per la sostituzione delle parti inutilizzabili e per richiedere il manuale di istruzioni. NON sostituire le parti autonomamente.
12. AVVERTENZA: per evitare incendi, mantenere la culla al riparo da fiamme libere e altre fonti di calore (fornelli elettrici, fornelli a gas ecc.).
13. AVVERTENZA: i lacci possono causare strangolamento. Non collocare oggetti con lacci attorno al collo del bambino, come ad esempio cordoncini per cappelli o catenelle portaciuccio. Non lasciare lacci sospesi sulla culla o agganciare lacci ai giocattoli.
14. AVVERTENZA: la culla di prossimità CoZee è stata progettata per l'utilizzo con letti la cui altezza dal pavimento alla parte superiore del materasso sia compresa tra i 43 e i 58 cm. Si consiglia l'utilizzo della culla con letti di altezza diversa.
15. AVVERTENZA: la culla di prossimità CoZee è stata progettata per bambini non ancora in grado di gattonare o fino ai 5 mesi di età circa. Oltre tale periodo è necessario l'utilizzo di una diversa culla.
16. AVVERTENZA: la culla di prossimità CoZee non può essere utilizzata con i seguenti tipi di letti: letti pieghevoli, divani letto, letti alti, letti bassi con cornice, futon, letti antichi e letti ad acqua.



DE

Wichtige sicherheitshinweise

GUT AUFBEWAHREN. VOR DER INSTALLATION UND VERWENDUNG DES PRODUCTS SORGFÄLTIG LESEN

1. **WARNUNG:** Verwenden Sie das CoZee Kinderbett nicht, falls Ihr Kind eigenständig sitzen oder sich hochziehen kann.
2. **WARNUNG:** Die Nichteinhaltung dieser Warnungen und Anleitungen kann schwerwiegende oder tödliche Verletzungen verursachen. Beachten Sie die Installationsanleitungen für jeden einzelnen Gebrauchsmodus (Zustellbett & Kinderbett).
3. **WARNUNG:** Einklemmgefahr - Um den Tod durch Einklemmen zu verhindern, muss Bedside Sleeper ordnungsgemäß gesichert sein. Zum Erwachsenenbett mit Befestigungsgurten.
 - a) Zwischen der Unterseite der Betten darf niemals ein Spalt sein. Schlafwagen und die Matratze des Erwachsenenbettes.
 - b) Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Dichtheit, indem Sie die Nachtschwelle in die ziehen Richtung vom Erwachsenenbett weg.
 - c) Hvis der er noget mellemrum mellem sengen og den voksne seng, Brug IKKE produktet. Fyld ikke hullet med puder, tæpper eller andre genstande, der er kvælningsfare.
4. **WARNUNG:** Verwenden Sie in jedem Gebrauchsmodus ALLE entsprechenden Komponenten. In der Bedienungsanleitung finden Sie eine Liste aller erforderlichen Teile. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf lockere Teile, Schäden, oder fehlende Teile.
5. **WARNUNG:** Um Kindstod zu vermeiden, der verursacht werden kann, falls das Kind mit dem Hals auf der oberen Schiene hängenbleibt, die sich an der Seite des Erwachsenenbetts befindet, darf die obere Schiene nicht höher sein als die Matratze des Elternbetts. Klappen Sie die Seite immer nach oben an, falls das Kinderbett nicht mit dem Erwachsenenbett verbunden ist.
6. **WARNUNG:** Verwenden Sie die 2 Befestigungsriemen immer, wenn Sie das Produkt als Zustellbett verwenden.
7. **WARNUNG:** Verwenden Sie das Kinderbett nur, sofern die Innenverkleidung verbunden ist.
8. **WARNUNG:** Die Dicke der Matratze darf nicht die Markierung im Inneren des Betts überschreiten.
9. **WARNUNG:** Stellen Sie das CoZee Kinderbett auf einen horizontalen Boden. Kleinkinder dürfen nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des CoZee Kinderbetts spielen.
10. **WARNUNG:** Lesen und befolgen Sie die Installationsanleitungen für jeden Gebrauchsmodus (Zustellbett & Kinderbett). Bauen Sie das Produkt für alle Modi gemäß den Herstelleranleitungen zusammen – Zustellbett und Kinderbett.
11. **WARNUNG:** Verwenden Sie das CoZee Kinderbett nicht, falls Teile fehlen bzw. beschädigt, zerbrochen oder gerissen sind. Kontaktieren Sie Tutti Bambini für eventuell erforderliche Gebrauchsanleitungen. KEINE Teile ersetzen.
12. **WARNUNG:** Beachten Sie die Risiken, die von offenem Feuer sowie starken Wärmequellen (E-Heizung, Gasheizung) in der näheren Umgebung des CoZee Zustellbetts ausgehen.
13. **WARNUNG:** Die Riemens stellen eine Erstickungsgefahr dar! Hängen Sie keine Gegenstände um den Hals von Kindern, wie z.B. Kapuzenriemen oder Schnullerketten. Hängen Sie keine Stricke oder Spielzeuge mit Ketten auf.
14. **WARNUNG:** Das CoZee Kinderbett wurde nur für den Gebrauch mit einem Erwachsenenbett (43 bis 58 cm vom Boden bis zur Matratze) entwickelt. Das Produkt darf nicht als Kinderbett außerhalb dieser Begrenzungen verwendet werden.
15. **WARNUNG:** Das CoZee Kinderbett bietet Kindern einen Schlafplatz, bis diese in der Lage sind, sich auf Händen und Knien aufzustützen, bzw. maximal bis zu einem Alter von 5 Monaten. Verwenden Sie für Ihr Kind eine andere Schlafvorrichtung, falls es die genannten Begrenzungen erreicht.
16. **WARNUNG:** Das CoZee Kinderbett darf nicht mit folgenden Bettgestellen verwendet werden: Klappbetten, Sofabetten, Gästebetten, hohe Schlafbetten, niedrige Betten mit Leistengestell, Futon-Betten, antike Betten oder Wasserbetten.



PT

Informações importantes de segurança

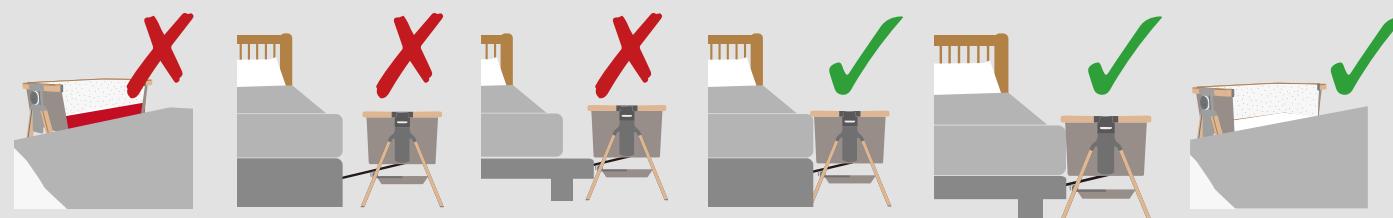
CONSERVE PARA REFERÊNCIA FUTURA. LEIA CUIDADOSAMENTE ANTES DE MONTAR E UTILIZAR O PRODUTO

1. **AVISO:** Não utilize a cabeceira do berço CoZee quando a criança conseguir sentar-se, ajoelhar-se ou puxar-se para cima.
2. **AVISO:** Se não seguir estes avisos e as instruções pode resultar em lesões graves ou morte. Siga sempre as instruções de montagem para cada modo de utilização do produto (cama de cabeceira e berço).
3. **AVISO:** Riscos de aprisionamento - para evitar a morte por aprisionamento, a cama ao lado do leito deve estar devidamente protegida. Para a cama de adulto usando alças de fixação .
 - a) Nunca deve haver um espaço entre o lado inferior das camas dorminhoco e o colchão da cama de adulto.
 - b) Verifique a tensão antes de cada uso puxando a cama ao lado da cama em um direção longe da cama de adulto.
 - c) Se houver alguma lacuna entre o dorminhoco de cabeceira e o adulto cama, NÃO use o produto. Não preencha a lacuna com travesseiros, cobertores ou outros itens que possam causar sufocamento.
4. **AVISO:** Utilize sempre TODAS as peças necessárias para cada modo de utilização. Consulte o manual de instruções para obter a lista das peças necessárias. Verifique periodicamente se há peças soltas, danificadas ou ausentes.
5. **AVISO:** Para evitar a morte do pescoço da criança pela barra superior do lado que está encostada à cama de adulto, a barra superior não deve ser maior do que o colchão de cama de adulto. Levante SEMPRE o lado quando não estiver preso à cama de adulto.
6. **AVISO:** As duas tiras de fixação devem ser sempre utilizadas no modo cama de cabeceira.
7. **AVISO:** O berço só deve ser utilizado com um forro interior.
8. **AVISO:** A espessura máxima do colchão não deve ser superior à linha marcada no interior do berço.
9. **AVISO:** A cabeceira do berço CoZee deve ser colocada em um piso horizontal; As crianças pequenas não devem ser permitidas brincar sem supervisão nas imediações da cabeceira do berço CoZee.
10. **AVISO:** Leia e siga sempre as instruções de montagem para cada modo de uso do produto (cama de cabeceira e berço). Monte o produto de acordo com as instruções do fabricante para QUALQUER modo de uso - cabeceira do berço, bem como os modos de berço.
11. **AVISO:** NÃO utilize a cabeceira do berço CoZee se alguma peça estiver a faltar, danificada ou quebrada, rasgada ou ausente. Entre em contacto com a Tutti Bambini para obter as peças de reposição e o manual de instruções, se necessário. NÃO substitua peças.
12. **AVISO:** Esteja ciente do risco de incêndios e de outras fontes de calor forte, tais como lareiras elétricas, queimadores a gás, etc., nas imediações da cabeceira do berço CoZee.
13. **AVISO:** Cordas podem causar estrangulamento! Não coloque itens com uma corda em torno do pescoço de uma criança, como cordas de capuz ou cordões de chupeta. Não suspenda cordas sobre um berço ou anexe cordas a brinquedos.
14. **AVISO:** A cabeceira do berço CoZee é projetada somente para o uso com camas de adulto que estão entre 43 e 58 cm do chão ao topo do colchão adulto. O produto não deve ser usado como um berço de cabeceira fora desta altura indicada.
15. **AVISO:** A cabeceira do berço CoZee é projetada para fornecer uma área de dormir para um bebé até que ele ou ela comece a puxar-se para cima com as mãos e joelhos ou aproximadamente aos 5 meses de idade. Mova o seu filho para outro produto quando o seu filho atingir este estágio.
16. **AVISO:** A cabeceira do berço CoZee não pode ser usada com as seguintes estruturas de cama: camas dobráveis, sofás-cama, camas de hóspedes, camas altas, camas de piso baixo com armações de borda, camas futon, camas antigas e camas de água.



BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE. LEES ZORGVULDIG DOOR ALSVOORENS HET PRODUCT TE MONTEREN EN GEBRUIKEN

- WAARSCHUWING: Gebruik de CoZee Bedside Crib niet als het kind zelfstandig kan zitten, knielen of zichzelf omhoog kan trekken.
- WAARSCHUWING: Het niet opvolgen van deze waarschuwingen en instructies kan leiden tot ernstig letsel of de dood. Volg de montage-instructies voor elk product en elke gebruiksmodus (aanschuifbed & wieg).
- WAARSCHUWING: Beknellingsgevaar - om de dood door bekneling te voorkomen, moet de bedslaper goed worden vastgemaakt aan bed voor volwassenen met behulp van bevestigingsriemen.
 - Er mag nooit een opening zijn tussen de onderkant van de bedden slaper en de matras van het volwassen bed.
 - Controleer voor elk gebruik of de bedslaper goed vast zit door een richting weg van volwassen bed.
 - Als er een opening is tussen de bedslaper en de volwassene bed, gebruik het product NIET. Vul de opening niet met kussens, dekens of andere items die verstikkingsgevaar opleveren.
- WAARSCHUWING: Gebruik altijd ALLE benodigde onderdelen voor elke gebruiksmodus. Kijk in de handleiding voor een lijst met benodigde onderdelen. Controleer periodiek op losse, beschadigde of ontbrekende onderdelen.
- WAARSCHUWING: Om te voorkomen dat kinderen kunnen overlijden doordat ze met hun nek vast komen te zitten bij de bovenste rail aan de zijde die naast het volwassenenbed is geplaatst, mag de bovenste rail niet boven het volwassenenmatras uitsteken. Verhoog de zijkant ALTIJD indien niet vastgemaakt aan volwassenenbed.
- WAARSCHUWING: De 2 bevestigingsriemen moeten altijd worden gebruikt in de aanschuifbedmodus
- WAARSCHUWING: De wieg mag alleen worden gebruikt als er een binnenvoering is bevestigd
- WAARSCHUWING: De maximale matrasdikte mag niet hoger zijn dan aangegeven met de lijn aan de binnenkant van de wieg
- WAARSCHUWING: De CoZee Bedside Crib moet op een horizontale vloer worden geplaatst; Jonge kinderen mogen niet in de buurt van de CoZee Bedside Crib spelen zonder toezicht.
- WAARSCHUWING: Lees en volg altijd de montage-instructies voor elke gebruiksmodus van het product (aanschuifbed & wieg). Monteer het product voor ELKE gebruiksmodus volgens de instructies van de fabrikant-zowel aanschuifbed als wieg.
- WAARSCHUWING: Gebruik de CoZee Bedside Crib NIET als er onderdelen beschadigd of versleten zijn of als er onderdelen ontbreken. Neem indien nodig contact op met Tutti Bambini voor vervangende onderdelen en instructies. Vervang geen onderdelen.
- WAARSCHUWING: Wees bewust van de gevaren van open vuur en andere sterke warmtebronnen, zoals elektrische haarden, gashaarden, etc. in de buurt van de CoZee Bedside Crib.
- WAARSCHUWING: Koordjes kunnen verstikkingsveroorzaken! Geen voorwerpen met koordjes om de nek van uw kind hangen (bijv. mutsjes, speentjes aan een koordje e.d.). Geen koordjes aan dit product of aan speeltjes bevestigen.
- WAARSCHUWING: De CoZee Bedside Crib is alleen ontworpen voor gebruik met volwassenenbedden die vanaf de vloer tot de bovenkant van het volwassenenmatras tussen de 43 en 58 cm hoog zijn. Het product mag niet als aanschuifbed worden gebruikt als het bed niet aan deze voorwaarde voldoet.
- WAARSCHUWING: De CoZee Bedside Crib is ontworpen als slaapgelegenheid voor kinderen tot deze zichzelf omhoog kunnen drukken met handen en knieën of een leeftijd van ongeveer 5 maanden hebben bereikt. Als uw kind deze fase heeft bereikt, verplaats het dan naar een ander slaapproduct.
- WAARSCHUWING: De CoZee Bedside Crib mag niet worden gebruikt met de volgende bedframes: vouwbedden, slaapbanken, hotelbedden, hoogslapers, lage vloerbedden met geleidingsframes, futonbedden, antieke bedden en waterbedden.



ZACHOWAJ DO PRZYSZŁEGO WGLĄDU. PRZED MONTAŻEM ORAZ UŻYTKOWANIEM PRODUKTU DOKŁADNIE JE PRZECZYTAJ.

- OSTRZEŻENIE: Nie używaj łóżeczka dostawnego CoZee kiedy dziecko może już siedzieć, klękać lub samodzielnie się podnieść.
- OSTRZEŻENIE: Nie przestrzeganie ostrzeżeń oraz wskazówek może spowodować poważne urazy lub śmierć. Zawsze montuj produkt zgodnie z instrukcjami montażu dla każdej z konfiguracji produktu (łóżeczkko dostawne & łóżeczek standardowe).
- OSTRZEŻENIE: Ryzyko uwieńczenia - aby zapobiec uwieńczeniu śmierci, łóżko przy łóżku musi być odpowiednio zabezpieczone. Do łóżka dla dorosłych za pomocą pasków mocujących.
 - Między dolną częścią łóżka nigdy nie może być odstęp uchylna i materac łóżka dla dorosłych.
 - Sprawdź szczelność przed każdym użyciem, przeciągając śpiwór do łóżka kierunek od łóżka dla dorosłych.
 - Czy jest jakakolwiek przerwa między osobą śpiącą przy łóżku a osobą dorosłą łóżko, NIE używaj produktu. Nie wypełniaj luk poduszkami, kocami ani innymi przedmiotami, które mogą spowodować uduszenie.
- OSTRZEŻENIE: Zawsze używaj WSZYSTKICH części przeznaczonych dla danej konfiguracji produktu. Zapoznaj się z instrukcją obsługi oraz listą elementów. Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem poluźnionych, uszkodzonych lub brakujących części.
- OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć śmierci spowodowanej unieruchomieniem główki dziecka przez górną szynę znajdującą się po stronie łóżka dorosłych, górna szyna nie powinna znajdować się wyżej niż materac na łóżku dorosłych. ZAWSZE reguluj pozycję, zanim łóżeczek jest zabezpieczone pasami do łóżka dorosłych.
- OSTRZEŻENIE: 2 dołączane paski muszą być zawsze użyte w konfiguracji łóżeczka dostawnego.
- OSTRZEŻENIE: Łóżeczek powinno być wyłącznie używane z dołączonym wyścieleniem.
- OSTRZEŻENIE: Maksymalna wysokość materaca nie powinna być wyższa niż linia oznaczona wewnątrz łóżeczka.
- OSTRZEŻENIE: Łóżeczek dostawne CoZee powinno być umieszczane wyłącznie na płaskich oraz równych podłogach. Małe dzieci nie powinny bawić się bez nadzoru w okolicy łóżeczka dostawnego CoZee.
- OSTRZEŻENIE: Zawsze montuj produkt zgodnie z instrukcjami montażu dla każdej z konfiguracji produktu (łóżeczek dostawne & łóżeczek standardowe). Montuj produkt wyłącznie zgodnie z instrukcjami montażu od producenta dla każdej z konfiguracji - łóżeczek dostawne & łóżeczek standardowe.
- OSTRZEŻENIE: NIE UŻYWAJ łóżeczka dostawnego CoZee jeżeli brakuje jakichkolwiek części, są one uszkodzone lub złamane. Jeżeli zachodzi taka potrzeba, skontaktuj się z Tutti Bambini w celu pozyskania części zamiennych oraz dostarczenia kopii instrukcji montażu. NIE UŻYWAJ żadnych innych części zamiennych.
- OSTRZEŻENIE: Nie umieszczaj źródeł ognia lub źródeł silnego ciepła np. piecyków elektrycznych lub przenośnych kuchenek gazowych w okolicy łóżeczka dostawnego CoZee.
- OSTRZEŻENIE: Sznurki mogą powodować ryzyko uduszenia! Nie umieszczaj przedmiotów ze sznurkami wokół szyi dziecka np. sznurków smoczka lub ubrań. Nie zawieszaj żadnych sznurków na łóżeczku, np. w celu zawieszenia zabawek.
- OSTRZEŻENIE: Łóżeczek dostawne CoZee zaprojektowane jest do użycia wyłącznie z łóżkami dla dorosłych o wysokości od 43 do 58 cm licząc od podłogi do górnej części materaca. Produkt ten nie powinien być używany z łóżkami, które posiadają inne niż podane wymiary.
- OSTRZEŻENIE: Łóżeczek dostawne CoZee zaprojektowane jest do zapewnienia bezpiecznego miejsca do spania dla niemowląt, które jeszcze nie raczkują ani nie siadają (około 5 miesiąca życia). Gdy dziecko osiągnie wspomniany moment rozwoju, przenieś je do innego łóżeczka.
- OSTRZEŻENIE: Łóżeczek dostawne CoZee nie może być używane z poniższymi rodzajami łóżek: łóżka składane, sofy, łóżka gościnne, kanapy, łóżka niskopoziomowe z framugą, łóżka typu futon, łóżka antyczne lub łóżka wodne.

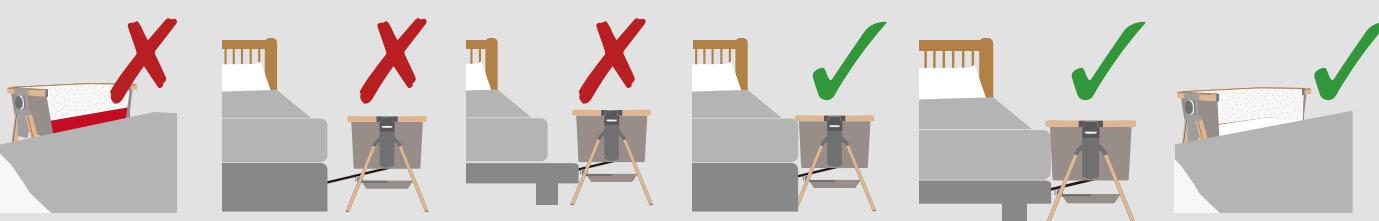


RO

Informatii importante privind siguranța

PĂSTRAȚI PENTRU VIITOR. CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE MONTAREA ȘI UTILIZAREA PRODUSULUI

- AVERTIZARE:** Nu folosiți pătuțul atașabil CoZee când copilul poate sădea, sta în genunchi sau ridica singur.
- AVERTIZARE:** Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni ar putea duce la răniri grave sau deces. Urmați întotdeauna instrucțiunile de asamblare pentru fiecare modalitate de utilizare a produsului (loc de dormit lângă pat și pătuț separat).
- AVERTIZARE:** Pericole de îmbrățișare - pentru a preveni decesul prin împiedicare, Dormitorul de la pat trebuie să fie securizat corespunzător Pentru patul adult, folosind curele de fixare.
 - Nu trebuie să existe niciodată un decalaj între partea inferioară a patulilor dormitor și salteaua patului pentru adulți.
 - Verificați etanșeitatea înaintea fiecărei utilizări, trăgând noptiera de pe noptieră directie departe de patul adulților.
 - Dacă există vreun decalaj între dormitorul de la pat și adult pat, NU folosiți produsul. Nu umpleți golul cu perne, pături sau alte obiecte care prezintă pericol de sufocare.
- AVERTIZARE:** Utilizați întotdeauna toate piesele necesare pentru fiecare modalitate de utilizare. Consultați manualul cu instrucțiuni pentru o listă a pieselor necesare. Verificați periodic produsul spre a observa slăbiri, deteriorări sau părți lipsă.
- AVERTIZARE:** Pentru a evita decesul prin prinderea gâtului copilului în grilajul de pe partea de lângă patul adulților, grilajul nu trebuie să fie mai înalt decât saltea patului pentru adulți. Ridicați ÎNTOTDEAUNA grilajul când nu este atașat de patul adulților.
- AVERTIZARE:** Chingile de fixare (2) trebuie utilizate mereu pentru modul pătuț atașabil.
- AVERTIZARE:** Pătuțul trebuie să fie utilizat numai cu o căptușeală interioară atașată.
- AVERTIZARE:** Grosimea maximă a saltelei nu trebuie să fie mai înaltă decât linia marcată pe interiorul pătuțului.
- AVERTIZARE:** Pătuțul atașabil CoZee trebuie să fie plasat pe o podea orizontală; copiilor mici nu trebuie să li se permită să se joace nesupravegheata în apropierea lui.
- AVERTIZARE:** Cititi întotdeauna și urmați instrucțiunile de asamblare pentru fiecare modalitate de utilizare a produsului (loc de dormit lângă pat și pătuț separat). Asamblați produsul în conformitate cu instrucțiunile producătorului pentru fiecare modalitate de utilizare: atât ca loc de dormit lângă pat cât și ca pătuț de sine stătător.
- AVERTIZARE:** NU utilizați pătuțul atașabil CoZee în cazul în care lipsesc piese sau acestea sunt deteriorate, rupte sau îndoite. Contactați Tutti Bambini pentru piese de schimb și instrucțiuni, dacă este necesar. NU substituiți piese sau părți ale produsului.
- AVERTIZARE:** Fiți conștient de riscul de incendii deschise și al altor surse de căldură puternice, cum ar fi radiatoare cu rezistență, sobe pe gaz etc., în imediata apropiere a pătuțului atașabil CoZee.
- AVERTIZARE:** Orice șnur poate provoca strangularea! Nu ataşați obiecte cu șnururi/șireturi în jurul gâtului copilului, cum ar fi șiretul de la glugă sau șnurul suzetei. Nu suspenați șnururi deasupra pătuțului copilului și nu ataşați șnururi de jucării.
- AVERTIZARE:** Pătuțul atașabil CoZee este proiectat spre a fi utilizat numai cu paturi pentru adulți care au între 43 și 58 cm de la podea până la partea superioară a saltelei pentru adulți. Produsul nu trebuie să fie utilizat ca un pătuț atașabil în afara acestui interval de înălțime.
- AVERTIZARE:** Pătuțul atașabil CoZee este proiectat ca loc de dormit pentru un copil până când el/ea începe să se împinge în mâini sau genunchi sau aproximativ vîrstă de 5 luni. Mutati copilul în alt spațiu de dormit când ajunge în acest stadiu.
- AVERTIZARE:** Pătuțul atașabil CoZee nu poate fi utilizat cu următoarele cadre de pat: paturi pliante, canapele, paturi de oaspeți, paturi cu etaj, paturi cu platformă joasă tip ramă, paturi tip futon, paturi tip antique și paturi cu apă.



RU

Важная информация по безопасности

СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ. ПРОЧТИТЕ ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОДУКТА

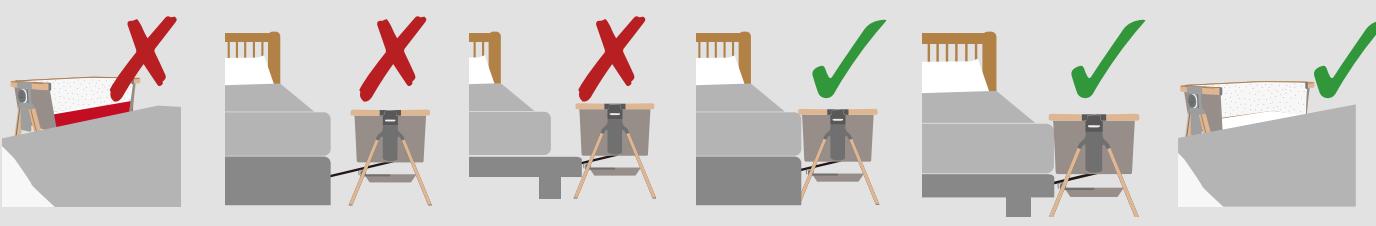
- ВНИМАНИЕ:** Не используйте прикроватную колыбельку CoZee, когда Ваш ребёнок научится сидеть, стоять на коленях или подтягиваться вверх.
- ВНИМАНИЕ:** Несоблюдение данных предупреждений и инструкций может привести к серьёзным травмам или смерти. Всегда следуйте инструкциям по монтажу для каждого варианта изделия (прикроватная колыбелька и кровать).
- ВНИМАНИЕ:** Опасность захвата - чтобы предотвратить смерть от захвата, прикроватный уголок должен быть надежно закреплен. К взрослой кровати с помощью ремней для крепления.
 - Никогда не должно быть щелей между нижней стороной кровати, спального места и матрасом взрослой кровати..
 - Проверяйте герметичность перед каждым использованием, затягивая прикроватную кровать в направление от взрослой кровати.
 - Если между прикроватной тумбочкой и взрослым есть зазор кровать, НЕ используйте продукт. Не заполняйте промежуток подушками, одеялами или другими предметами, которые могут задохнуться.
- ВНИМАНИЕ:** Всегда используйте все детали изделия для каждого варианта использования. Для ознакомления с полным списком необходимых деталей обратитесь к инструкции по эксплуатации. Периодически проверяйте изделие на предмет отсутствия или повреждения деталей изделия, а также надёжности креплений.
- ВНИМАНИЕ:** Во избежание смерти ребёнка из-за попадания его шеи между верхней рейкой и Вашей кроватью, верхняя рейка не должна быть выше, чем матрас Вашей кровати. ВСЕГДА поднимайте планку, если колыбелька не прикреплена к Вашей кровати.
- ВНИМАНИЕ:** Для фиксации прикроватной колыбельки нужно всегда использовать оба крепёжных ремня.
- ВНИМАНИЕ:** Колыбельку следует использовать только с входящей в комплект внутренней подкладкой.
- ВНИМАНИЕ:** Максимальная толщина матраса должна быть не выше линии, указанной на внутренней стороне колыбельки.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Прикроватную колыбельку CoZee следует размещать на горизонтальном полу; не позволяйте маленьким детям играть без присмотра в непосредственной близости от прикроватной колыбельки CoZee.
- ВНИМАНИЕ:** Перед тем как приступить к сборке любого из вариантов изделия (прикроватная колыбелька и кроватка), внимательно прочитайте инструкцию по монтажу и неукоснительно следуйте ей. Соберите изделие в соответствии с инструкциями изготовителя для любого варианта использования – как прикроватной колыбельки или как кроватки.
- ВНИМАНИЕ:** НЕ используйте колыбельку CoZee, если отсутствуют какие-либо детали, а также если любая из деталей повреждена, порвана или сломана. Обратитесь в компанию Tutti Bambini, если Вам необходимо приобрести запасные части или обучающие материалы. НЕ заменяйте компоненты колыбельки некондиционными деталями.
- ВНИМАНИЕ:** Помните о риске возгорания из-за близости источников открытого огня или интенсивного тепла, таких как электрические или газовые нагреватели, находящиеся в непосредственной близости от Прикроватной Колыбельки CoZee.
- ВНИМАНИЕ:** Ремни и завязки могут привести к удушению! Не располагайте вокруг шеи ребёнка предметы на шнурках или завязках, например шапочки или носки. Не размещайте завязки и ремешки над кроваткой и не прикрепляйте их к игрушкам.
- ВНИМАНИЕ:** Прикроватная колыбелька CoZee предназначена для использования только с кроватями для взрослых, при этом расстояние от пола до верхней части матраса кровати для взрослых должно составлять от 43 до 58 см. Изделие не следует использовать как прикроватную колыбельку, если Ваша кровать не соответствует этим параметрам.
- ВНИМАНИЕ:** Прикроватная колыбелька CoZee предназначена для обеспечения спальной зоны для ребёнка, пока он или она не начнёт вставать на руки и колени, т. е. примерно до возраста 5 месяцев. Переведите своего малыша в другую кроватку, когда он достигнет этой стадии.
- ВНИМАНИЕ:** Прикроватную колыбельку CoZee нельзя использовать с такими видами кроватей: раскладушки, диван-кровати, полуторные кровати, высокие кровати, низкие кровати с уступами по краю, футоны, антикварные кровати и кровати с водяными матрасами.



Σημαντικές πληροφορίες για την ασφαλεία

ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ

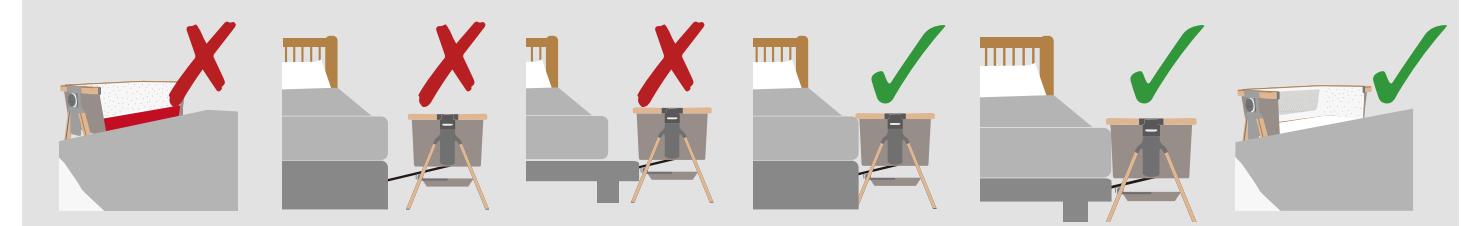
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee όταν το παιδί μπορεί να καθίσει ή να γονατίσει ή να σηκωθεί.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων και των οδηγιών ενδέχεται να έχει ως αποτέλεσμα τον τραυματισμό ή το θάνατο. Πάντα να τηρείτε τις οδηγίες συναρμολόγησης για τη χρήση του κάθε προϊόντος (κρεβατάκι & κούνια).
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κίνδυνοι πταγίδευσης - για να αποφευχθεί ο εγκλωβισμός, το Sleepside Sleeper πρέπει να ασφαλιστεί σωστά Σε κρεβάτι ενηλίκων με ιμάντες σύνδεσης
 - Δεν θα υπάρχει ποτέ κενό μεταξύ της κάτω πλευράς των κρεβατιών κρεβάτι και το στρώμα του κρεβατιού ενηλίκων.
 - Ελέγχετε τη στεγανότητα πριν από κάθε χρήση τραβώντας το κομοδίνο στο κρεβάτι κατεύθυνση μακριά από το κρεβάτι ενηλίκων.
 - Εάν υπάρχει κενό μεταξύ του κομοδίνου και του ενήλικα κρεβάτι, ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν. Μην γεμίσετε το κενό μαξιλάρια, κουβέρτες ή άλλα αντικείμενα που αποτελούν κίνδυνο ασφυξίας.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πάντα να χρησιμοποιείτε ΟΛΑ τα εξαρτήματα για τον κάθε τρόπο χρήσης. Ελέγχετε το εγχειρίδιο οδηγιών για τον κατάλογο των απαιτούμενων εξαρτημάτων. Περιοδικά να ελέγχετε το κάθε προϊόν για εξαρτήματα που είναι χαλαρά, κατεστραμμένα ή λείπουν.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για την αποφυγή θανάτου του νεογονού λόγω του εγκλωβισμού του λαιμού του στην επάνω ράγα από την πλευρά που είναι δίπλα στο κρεβάτι των ενηλίκων, η επάνω ράγα να μην είναι πιο ψηλά από το στρώμα στο κρεβάτι των ενηλίκων. ΠΑΝΤΑ να ανασηκώνετε την πλευρά όταν δεν είναι προσαρτημένη στο κρεβάτι των ενηλίκων.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Οι 2 ιμάντες πρόσδεσης πρέπει να χρησιμοποιούνται πάντα κατά τη λειτουργία κρεβατιού δίπλα στο κρεβάτι.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η κούνια πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με πάντα
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το μέγιστο πάχος του στρώματος δεν πρέπει να υπερβαίνει τη γραμμή που σημειώνεται στο εσωτερικό της κούνιας
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee πρέπει να τοποθετείται σε οριζόντιο και επίπεδο δάπεδο. Τα παιδιά δεν πρέπει να επιπρέπεται να παίζουν χωρίς επίβλεψη κοντά στο Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πάντα να διαβάζετε και να τηρείτε τις οδηγίες συναρμολόγησης για τον κάθε τρόπο χρήσης του προϊόντος (Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά & Κούνια). Συναρμολογήστε το προϊόν σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή για ΟΠΟΙΟΝ τρόπο χρήσης – είτε σαν λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά είτε σαν κούνια.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee εάν λείπουν κομμάτια του ή είναι κατεστραμμένα ή σπασμένα, σκισμένα ή λείπουν. Επικοινωνήστε με την Tutti Bambini για εξαρτήματα αντικατάστασης και γραπτές οδηγίες εφόσον απαιτείται. ΜΗΝ αντικαθιστάτε τα εξαρτήματα.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Να είστε ενήμεροι για τον κίνδυνο της γυμνής φλόγας και άλλων πηγών ισχυρής θερμότητας όπως ηλεκτρικοί θερμαντήρες με θερμαινόμενα στοιχεία, θερμαντήρες αερίου κλπ κοντά στο Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα σχοινιά μπορούν να προκαλέσουν στραγγαλισμό! Μην τοποθετείτε γύρω από το λαιμό ενός παιδιού αντικείμενα με σχοινιά όπως σχοινάκια και κουκούλες ή κορδόνια από πιπίλες. Μην κρεμάτε σχοινιά πάνω από την κούνια και μην προσαρτάτε σχοινιά σε παιχνίδια.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee είναι σχεδιασμένο για χρήση μόνο με κρεβάτια ενηλίκων των οποίων το επάνω μέρος του στρώματος βρίσκεται σε απόσταση μεταξύ 43 και 58 εκ από το δάπεδο. Το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ως λίκνο δίπλα σε κρεβάτια που βρίσκονται εκτός αυτών των ορίων ύψους.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee είναι σχεδιασμένο ώστε να παρέχει έναν χώρο ύπνου για το νεογόνο ύψους από το οποίο να ξεκινήσει να σηκώνεται στα χέρια και τα γόνατα ή περίπου έως την ηλικία των 5 μηνών. Μετακινήστε με την πατίδι σε άλλο προϊόν για τον ύπνου όταν φτάσει σε αυτό το στάδιο.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το Λίκνο με ανοιγόμενη πλευρά CoZee δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί με τους ακόλουθους σκελετούς κρεβατιού: αναδιπλούμενα κρεβάτια, καναπέδες-κρεβάτια, ράντζα, ψηλά κρεβάτια, χαμηλά κρεβάτια με πλαίσια ακμής, κρεβάτια φουτόν, κρεβάτια-αντίκες και κρεβάτια με στρώματα νερού.



重要安全资料

请保留以供将来参考。在组装和使用产品之前请仔细阅读本资料

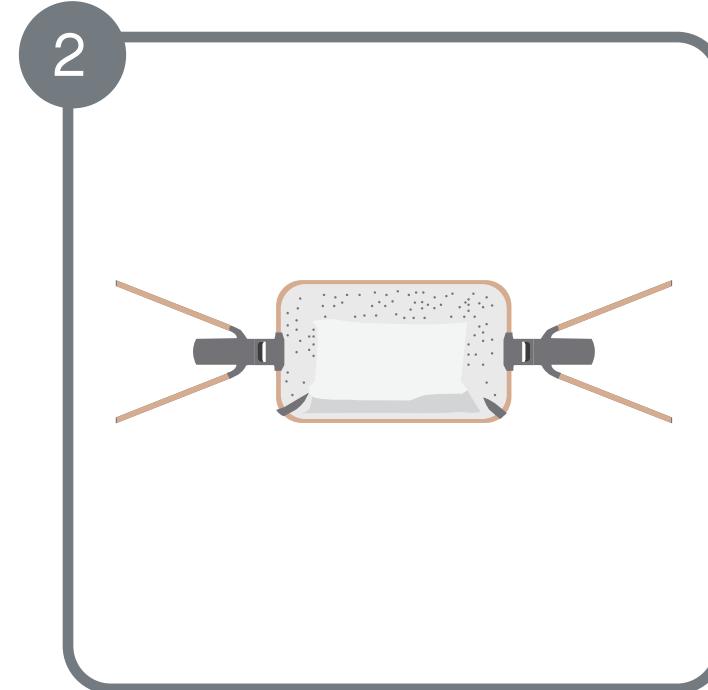
- 警告：当孩子可以坐、跪或自己爬行时，请勿使用CoZee床侧婴儿床。
- 警告：未遵守这些警告和说明可能造成严重伤害或死亡。请始终遵循每种产品使用模式（床侧睡铺或婴儿床）的组装说明。
- 警告：夾住危險—為防止婴儿被夾住導致死亡，必須使用搭接帶正確固定到成人床
 - 床的下側和成人床之間絕對不能有縫隙。
 - 每次使用将小床向远离床的方向拉拽m确保婴儿床与成人床之间没有间隙
 - 如果小床與成人间有任何缝隙請勿使用本產品。
不要用枕头、毯子或有窒息危险的其他物品填充间隙。
- 警告：每种使用模式必须始终使用所有必需部件。对照使用说明，了解所需部件清单。定期检查产品，看看是否有松动、损坏或缺失部件。
- 警告：为避免婴儿颈部被夹在成人床旁边的顶部围栏上导致死亡，顶部围栏不得高于成人床垫。未固定到成人床上时，始终要将一侧抬起。
- 警告：在床侧睡铺模式下，必须始终使用2根搭接带
- 警告：婴儿床应只与附着的内衬一起使用
- 警告：最大床垫厚度应不高于婴儿床内侧上的标记线
- 警告：CoZee床侧婴儿床应放置在水平地板上；在无人看管的情况下切勿让幼儿在CoZee床侧婴儿床附近玩耍。
- 警告：始终阅读并遵循每种产品使用模式（床侧睡铺和婴儿床）的装配说明。
无论采取任何使用模式 无论是床边睡铺还是婴儿床模式），都必须根据制造商的说明书组装产品。
- 警告：若有任何部件遗失、损坏、破裂或撕裂，请勿使用CoZee床侧婴儿床。如果需要，请与Tutti Bambini联系，以便更换部件和索取教学说明。请勿用其它部件更换原装部件。
- 警告：请注意Cozee床侧婴儿床附近是否存在明火和其他强热源危险，例如电热棒火灾、气体火灾等。
- 警告：绳子可能导致窒息！切勿将带有绳索的物品放在孩子的脖子上，如帽绳或奶嘴绳。请勿将绳子悬挂在婴儿床上或将绳子系在玩具上。
- 警告：CoZee床侧婴儿床的设计仅用于地面到成人床垫顶部之间为43至58厘米的成人床。本产品不应用作超出本指南高度的床侧婴儿床。
- 警告：CoZee床侧婴儿床旨在为婴儿提供一个睡眠区，直到婴儿开始用手和膝盖爬行或约5个月大为止。当您的孩子到达这个年龄段时，请将您的孩子转移到其他睡眠产品。
- 警告：CoZee床侧婴儿床不得与以下床架一起使用：折叠床、沙发床、客床、高睡床、带壁架的低地板床、被褥床、古董床和水垫床。



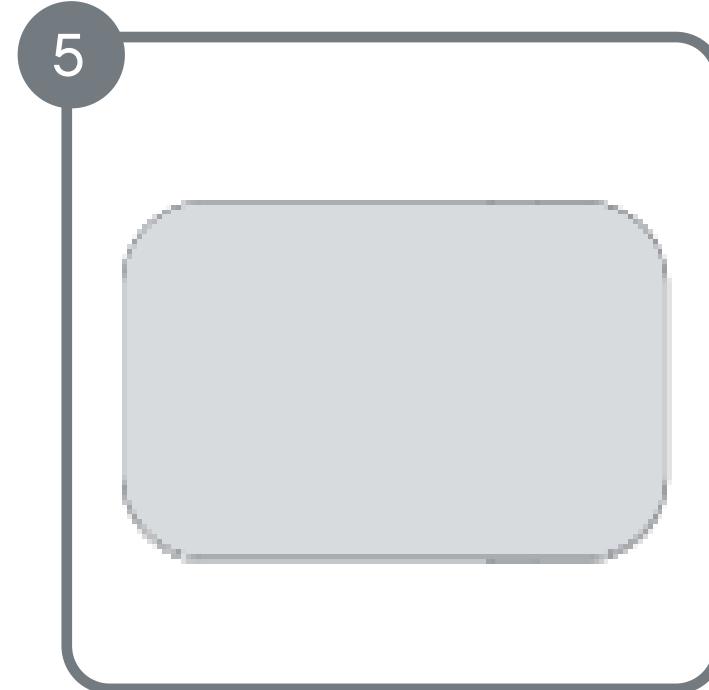
Parts List



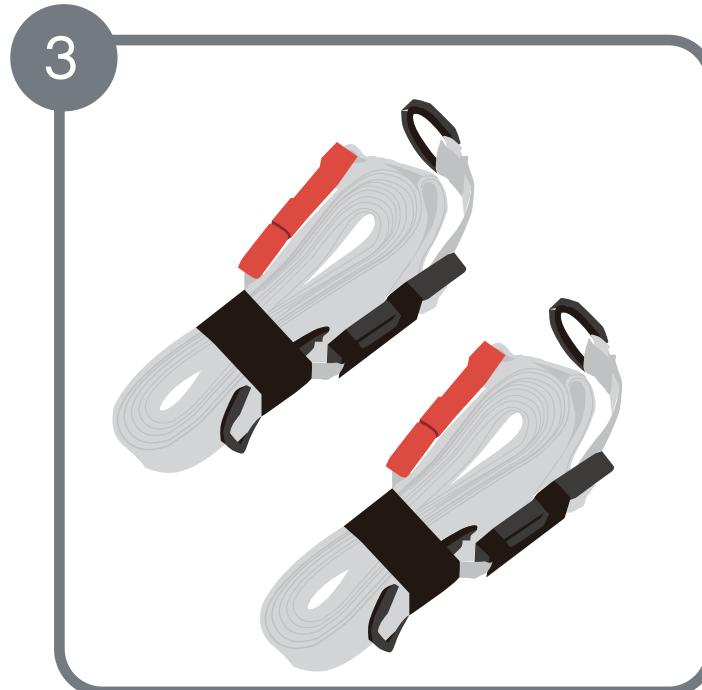
Carry bag 1pcs



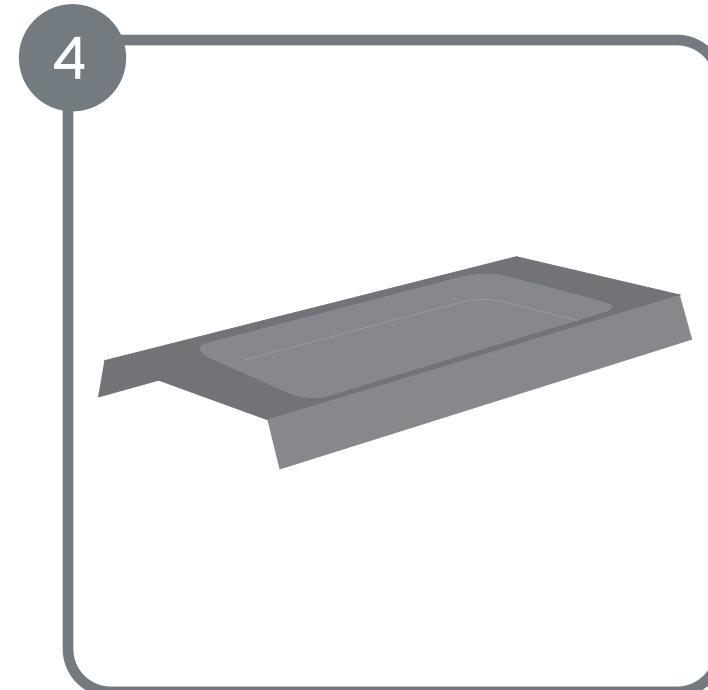
Cot body 1pcs



Mattress 1pcs



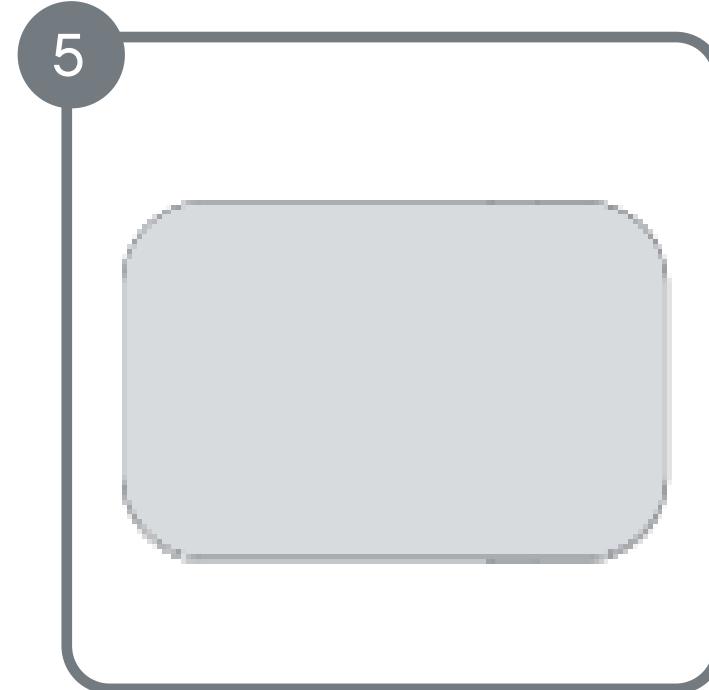
2 straps for bed side crib mode



Tray 1pcs



Parts List



اذه مادختساو عيمجت لباق ئيانع ب أرقا .لېقتسملا يف اهيلما عوجرلل اه ب ظفت حا .ةمالسلل ئمهم تامولعم جتنملا

- ٥- سفن بحس وأعوكرلا، سولجلالا لفطللا ئاطتساب نوكى امنع **CoZee** بناجلا حوت Fleming لفطللا ريرس مادختست الْ زَيْذَحَتْ .

٦- كل عيمجتلا تاميلعاتْ آمِئاد عبْتا هافولارطخ وأقر يطخ تا باصىلى! تاميلعاتلار طبخ تاريزجتلا هذه عابت مدعا دئوي نأ نكمي زَيْذَحَتْ . (لفطللا ريرس و مونلا عضو يف لفطللا ريرس) جتنملالا اذهل مادختتساب رابكلا

٧- ريرس ئىلإ حيحص لكشب مئانلا نيمأت بجي ، خف يف عوقولا نم توملا عنمل - سابحنالا رطاخم زَيْذَحَتْ . تيبيثتلا ٤- ٣- ٢- ١-

٨- ..رابكلا رى رس شارفو مئانلا ئرسأليل يلفسىلا بناجلا نىب ٠٩- ٠٨- ٠٧- ٠٦- ٠٥- ٠٤- ٠٣- ٠٢- ٠١-

٩- ..رابكلا ريرس نع آدىع بـ ٠٩- ٠٨- ٠٧- ٠٦- ٠٥- ٠٤- ٠٣- ٠٢- ٠١-

١٠- ..رابكلا ريرس نع آدىع بـ ٠٩- ٠٨- ٠٧- ٠٦- ٠٥- ٠٤- ٠٣- ٠٢- ٠١-

١١- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .

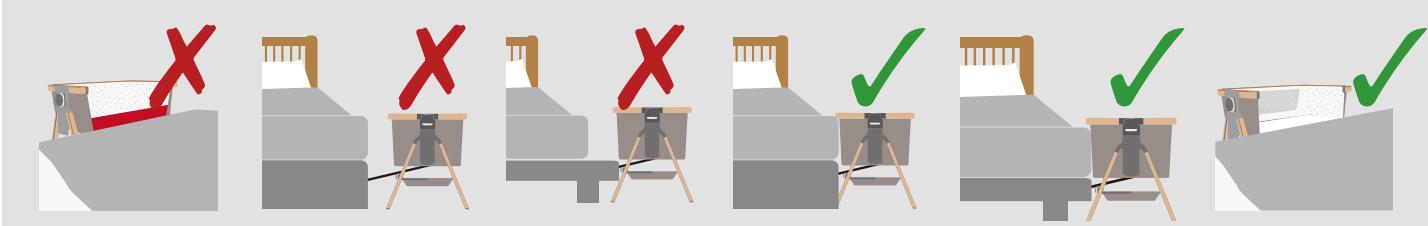
١٢- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .

١٣- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .

١٤- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .

١٥- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .

١٦- زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ . زجاجلا يوتسم ديزى الْ زَيْذَحَتْ .



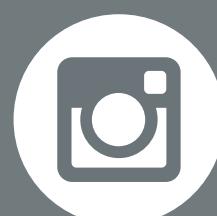
Join Us



Follow us on Facebook
TuttiBambiniUK



Follow us on Twitter
TuttiBambiniUK



Follow us on Instagram
TuttiBambiniUK



www.tuttibambini.com